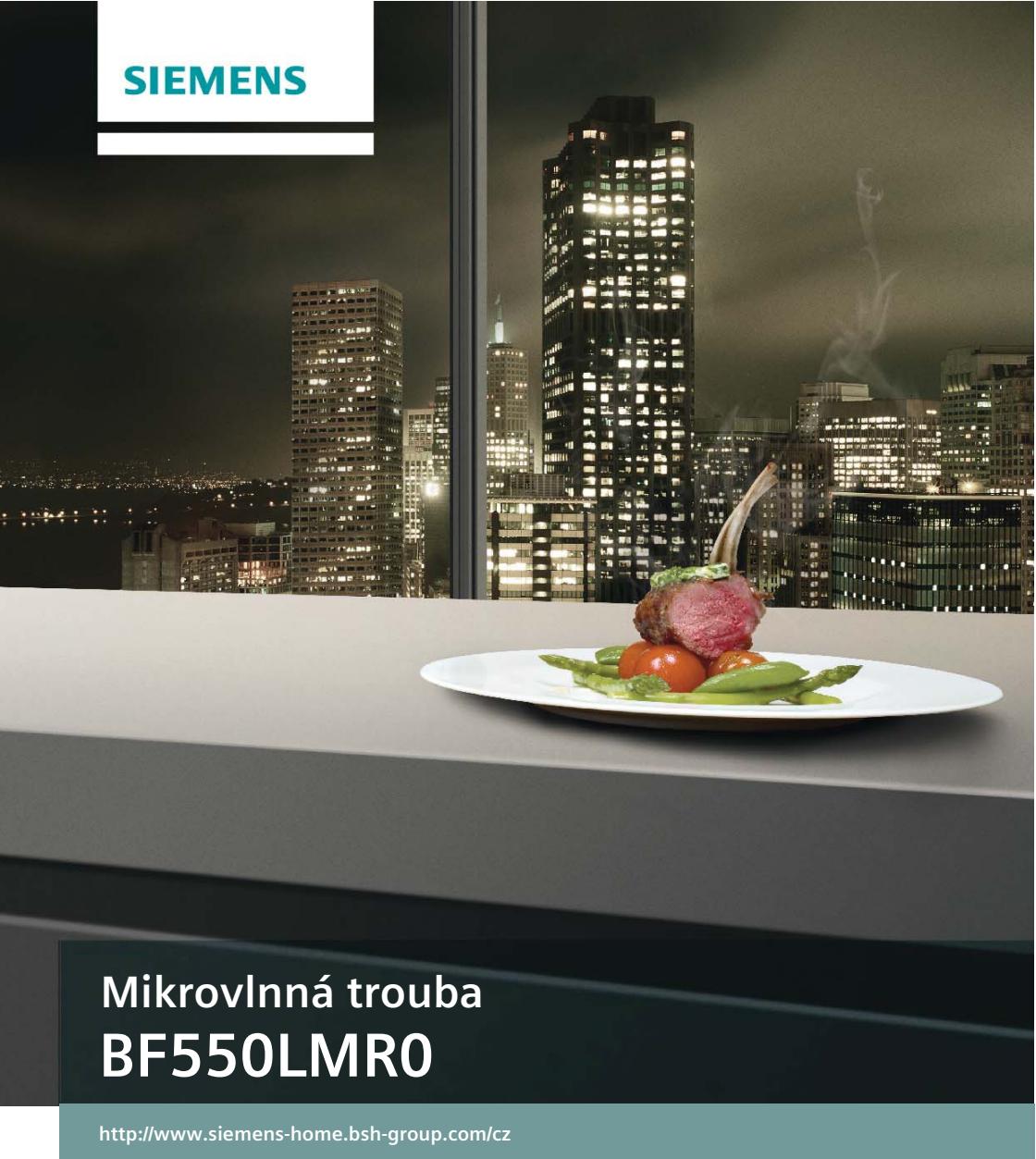


SIEMENS



Mikrovlnná trouba **BF550LMR0**

<http://www.siemens-home.bsh-group.com/cz>

[cz] Návod k použití 3



Obsah

	Použití podle určení	4
	Důležité bezpečnostní pokyny	4
Všeobecné pokyny	4	
Mikrovlnný ohřev	5	
	Instalace a připojení	7
	Příčiny poškození	7
	Ochrana životního prostředí	7
Ekologická likvidace spotřebiče	7	
	Seznámení se se spotřebičem	8
Ovládací panel	8	
Nabídka ovládacího panelu	8	
	Příslušenství	9
Zvláštní příslušenství	9	
	Před prvním použitím	9
Čištění vnitřního prostoru a nasazení otočného talíře	9	
Čištění vnitřního prostoru a příslušenství	9	
	Mikrovlnný ohřev	10
Nádobí	10	
Stupně mikrovlnného ohřevu	10	
Nastavení mikrovlnného ohřevu	10	
	Čištění	11
Čisticí prostředky	11	
	Co dělat v případě poruchy?	12
	Zákaznický servis	13
E-Nr. a FD	13	
Technické údaje	13	
	Testováno pro vás v našem kuchyňském studiu.	14
Vhodné nádobí	14	
Nevhodné nádobí	14	
Rozmrazování	14	
Ohřívání hluboce zmrzlených potravin	15	
Ohřívání pokrmů	16	
Tipy pro mikrovlnný ohřev	17	
	Zkušební pokrmy	17

Další informace o spotřebičích, příslušenství, náhradních dílech a servisech najdete na internetu:
www.siemens-home.bsh-group.com/cz



Použití podle určení

Pečlivě si přečtěte tento návod. Pouze tehdy můžete váš spotřebič správně a bezpečně používat. Návod k použití a k montáži uschovujte pro pozdější potřebu nebo pro další majitele.

Tento spotřebič je určen pouze pro vestavbu. Řídte se speciálním návodem k montáži.

Po vybalení spotřebič zkонтrolujte. V případě poškození během přepravy spotřebič nezapojujte.

Spotřebiče bez zástrčky smí zapojovat pouze servisní technik. Pokud je spotřebič nesprávně zapojený, nemáte v případě škody nárok na záruku.

Tento spotřebič je určený pouze pro použití v domácnosti a v prostředí odpovídajícím domácnosti. Spotřebič používejte pouze k přípravě pokrmů a nápojů. Spotřebič mějte během provozu pod dozorem. Spotřebič používejte pouze v uzavřených prostorách.

Tento spotřebič je určený pro použití v maximální nadmořské výšce 4000 m.

Tento spotřebič mohou používat děti starší 8 let a osoby s omezenými fyzickými, senzorickými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a/nebo znalostmi, pokud jsou pod dohledem osoby, která je odpovědná za jejich bezpečnost, nebo byly touto osobou instruovány o bezpečném použití spotřebiče a pochopily nebezpečí s tím spojená.

Děti si nesmí se spotřebičem hrát. Čištění a údržbu nesmí provádět děti. Výjimka: děti starší 15 let a pod dozorem dospělé osoby.

Dětem mladším než 8 let zabraňte v přístupu ke spotřebiči a přívodnímu kabelu.

Příslušenství vždy správně zasuňte do vnitřního prostoru mikrovlnné trouby.

→ "Před prvním použitím" na straně 9



Důležité bezpečnostní pokyny

Všeobecné pokyny

⚠️ Varování – Nebezpečí požáru!

- Hořlavé předměty uložené ve vnitřním prostoru se mohou vznítit. Do vnitřního prostoru nikdy neukládejte hořlavé předměty. Nikdy neotevírejte dvírka spotřebiče, když uvnitř začne vznikat dým. Spotřebič vypněte a vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky nebo vypněte pojistku v pojistkové skřínce.
- Spotřebič je velmi horký. Když spotřebič nainstalujete do vestavného nábytku s dekorativními dvírkami, dochází při zavřených dekorativních dvírkách k hromadění tepla. Spotřebič používejte pouze s otevřenými dekorativními dvírkami.

⚠️ Varování – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

- Neodborné opravy jsou nebezpečné. Opravy spotřebiče a výměnu poškozených přívodních vedení smí provádět výhradně technik zákaznického servisu vyškolený naší společností. Pokud je spotřebič vadný, vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky nebo vypněte pojistku v pojistkové skřínce. Zavolejte zákaznický servis.
- Kontaktem s horkými součástmi spotřebiče může dojít k roztažení kabelové izolace elektrických spotřebičů. Zabraňte kontaktu přívodních kabelů elektrických spotřebičů s horkými součástmi spotřebiče.
- Pokud do spotřebiče pronikne vlhkost, může to způsobit úraz elektrickým proudem. Nepoužívejte vysokotlaké nebo parní čističe.
- Pokud do spotřebiče pronikne vlhkost, může to způsobit úraz elektrickým proudem. Spotřebič nikdy nevystavujte velkému teplu a vlhkosti. Spotřebič používejte pouze v uzavřených místnostech.
- Poškozený spotřebič může způsobit úraz elektrickým proudem. Nikdy nezapínejte vadný spotřebič. Vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky nebo vypněte pojistku v pojistkové skříni. Zavolejte zákaznický servis.
- Spotřebič pracuje s vysokým napětím. Nikdy neodstraňujte kryt spotřebiče.

⚠ Varování – Nebezpečí požáru!

- Spotřebič se velmi zahřívá. Řídte se údaji o minimálním odstupu nad spotřebičem.
- *Strana 7*
 - Neinstalujte spotřebič za dekorační dvírka nebo dvírka skřínky.
 - Spotřebič nesmí být instalován do vestavěného nábytku.

Hrozí nebezpečí přehřátí.

- Příslušenství a nádoby jsou velmi horké. Horké příslušenství a nádoby vyndavajte z vnitřního prostoru vždy chňapkou.
- Alkoholové páry se mohou v horkém vnitřním prostoru vznítit. Nikdy nepoužívejte k přípravě pokrmů velké množství nápojů s vysokým procentem alkoholu. Používejte pouze malé množství nápojů s vysokým procentem alkoholu. Opatrně otevřete dvírka spotřebiče.

⚠ Varování – Nebezpečí opaření!

- Při otevření dvírek spotřebiče může unikat horká pára. Dvírka spotřebiče otevříte opatrně. Udržujte děti mimo dosah spotřebiče.
- Z vody v horkém varném prostoru může vzniknout horká pára. Nikdy nelijte do horké trouby vodu.

⚠ Varování – Nebezpečí úrazu!

Poškrábané sklo dvírek spotřebiče může prasknout. Nepoužívejte škrabku na sklo ani ostré nebo abrazivní čisticí prostředky.

Mikrovlnný ohřev

⚠ Varování – Nebezpečí požáru!

- Použíti spotřebiče, které není v souladu s určením, je nebezpečné a může způsobit škody.
Není přípustné sušení pokrmů nebo oděvů, ohřívání pantoflí, polštářků s obilnými nebo jinými zrny, houbiček, vlhkých hadrů a podobně.
Například ohřáté pantofle nebo polštářky s obilnými nebo jinými zrny se mohou vznítit i po několika hodinách. Spotřebič používejte pouze k přípravě pokrmů a nápojů.

- Potraviny se mohou vznítit. Potraviny nikdy neohřívejte v tepelně izolačních obalech. Potraviny v plastových nebo papírových obalech nebo v obalech z jiných hořlavých materiálů nenechávejte při ohřívání nikdy bez dozoru.

Nikdy nenastavujte příliš vysoký mikrovlnný výkon ani příliš dlouhou dobu mikrovlnného ohřevu. Řídte se údaji v tomto návodu k použití.

Nikdy mikrovlnným ohřevem nesušte potraviny.

Nikdy nerozmrazujte nebo neohřívejte potraviny s nízkým obsahem vody, jako např. chléb, na příliš vysoký výkon mikrovlnného ohřevu nebo příliš dlouho.

- Stolní olej se může vznítit. Nikdy mikrovlnným ohřevem nerozehřívejte stolní olej.

⚠ Varování – Nebezpečí výbuchu!

Tekutiny nebo jiné potraviny v pevně uzavřených nádobách mohou explodovat. Nikdy neohřívejte tekutiny nebo jiné potraviny v pevně uzavřených nádobách.

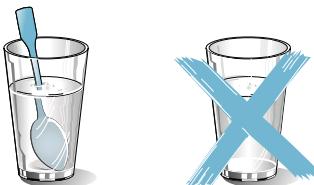
⚠ Varování – Nebezpečí popálení!

- Potraviny s pevnou slupkou nebo skořápkou mohou během ohřívání, ale také ještě po něm výbušným způsobem prasknout. Nikdy nevařte vejce ve skořápcce ani neohřívejte vejce vařená natvrdo. Nikdy nevařte škeble a korýše. U volských ok nebo vajec do skla předem napichněte žloutek. U potravin s tvrdou slupkou, jako jsou např. jablka, rajská jablka, brambory nebo páry, může slupka prasknout. Před ohříváním slupku propichněte.
- Kojenecká výživa se ohřívá nerovnoměrně. Nikdy neohřívejte kojeneckou výživu v uzavřených nádobách. Vždy odstraňte víčko nebo dudlík. Po ohřátí dobře zamíchejte nebo protřepte. Než dáte dítěti výživu, překontrolujte její teplotu.
- Ohřáté pokrmy předávají teplo. Nádoba může být horká. Nádoby a příslušenství vyndavajte z varného prostoru vždy chňapkou.
- U vzduchotěsně uzavřených potravin může obal prasknout. Vždy dodržujte pokyny uvedené na obale. Pokrmy vyndavajte z vnitřního prostoru vždy chňapkou.
- Přistupné součásti jsou při provozu horké. Nikdy se nedotýkejte horkých součástí. Udržujte děti mimo dosah spotřebiče.

- Je nebezpečné používat spotřebič v rozporu s účelem použití. Nepřípustné je sušení potravin nebo oblečení, ohřívání bačků, polštářků plněných peckami nebo obilninami, mycích hub, vlhkých hadrů a podobně. Například přehřáté bačkory, polštářky plněné obilninami nebo peckami, mycí houby, vlhké hadry a podobné předměty mohou způsobit popáleniny.

⚠ Varování – Nebezpečí opaření!

- Při ohřívání tekutin může docházet k utajenému varu. Při utajeném varu dosáhne tekutina teploty varu, anž dochází k vystupování typických bublin. Již při sebemenším otřesu nádoby může horká tekutina začít náhle prudce bublat a vystříknout. Při ohřívání vložte vždy do nádoby lžíci. Zabráňte tak utajenému varu.



⚠ Varování – Nebezpečí úrazu!

- Nevhodná nádoba může prasknout. Porcelánové a keramické nádoby mohou mít v držadlech a pokličkách drobné dírky. Za těmito dírkami mohou být skryty dutinky. Vnikne-li do téchto dutinek vlhkost, může dojít k prasknutí nádoby. Používejte pouze nádoby vhodné pro mikrovlnný ohřev.
- Nádobí a nádoby z kovu nebo nádobí s kovovým lemem mohou při provozu se samotným mikrovlnným ohřevem způsobit jiskření. Hrozí poškození spotřebiče. Při provozu se samotným mikrovlnným ohřevem nikdy nepoužívejte kovové nádoby.

⚠ Varování – Nebezpečí úrazu!

- Poškrábané sklo dvírek spotřebiče může prasknout. Nepoužívejte škrabku na sklo ani ostré nebo abrazivní čisticí prostředky.
- Nevhodná nádoba může prasknout. Porcelánové a keramické nádoby mohou mít v držadlech a pokličkách drobné dírky. Za těmito dírkami mohou být skryty dutinky. Vnikne-li do téchto dutinek vlhkost, může dojít k prasknutí nádoby. Používejte pouze nádoby vhodné pro mikrovlnný ohřev.

- Nádobí a nádoby z kovu nebo nádoby s kovovým lemem mohou při provozu se samotným mikrovlnným ohřevem způsobit jiskření. Hrozí poškození spotřebiče. Při provozu se samotným mikrovlnným ohřevem nikdy nepoužívejte kovové nádoby.
- Skleněný otočný talíř se může rozbít. Nikdy nenarážejte ostrými předměty na otočný talíř.
- Praskliny nebo jakékoli poškození na otočném talíři ze skla jsou nebezpečné. S otočným talířem zacházejte opatrně.

⚠ Varování – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Spotřebič pracuje s vysokým napětím. Nikdy neodstraňujte kryt spotřebiče.

⚠ Varování – Nebezpečí vážného poškození zdraví!

- V případě nedostatečného čištění může dojít k poškození povrchu. Může unikat energie mikrovlnného ohřevu. Pravidelně čistěte spotřebič a ihned odstraňujte zbytky potravin. Udržujte v čistotě vnitřní prostor, těsnění dvírek, dvírka a doraz dveří.
→ "Čištění" na straně 11
- V případě poškozených dvírek spotřebiče nebo těsnění dvírek může unikat mikrovlnná energie. Spotřebič nikdy nepoužívejte, když jsou poškozená dvírka nebo jejich těsnění. Zavolejte zákaznický servis.
- U spotřebičů bez krytu uniká mikrovlnná energie. Nikdy neodstraňujte kryt spotřebiče. Pro údržbu nebo opravu zavolejte zákaznický servis.

Instalace a připojení

Tento spotřebič je určený pouze pro soukromé použití v domácnosti.

Tento spotřebič je určený pouze pro vestavbu.

Dbejte zvláštního návodu k montáži.

Spotřebič je připraven k připojení a smí se připojovat výhradně k předpisově instalované zásuvce s ochranným kontaktem. Jištění musí být 10 A (automat L nebo B). Síťové napětí musí odpovídát napětí uvedenému na typovém štítku.

Instalaci zásuvky nebo výměnu připojovacího vedení smí provádět pouze odborný elektrikář. Pokud není po instalaci konektor dosažitelný, pak musí být ze strany instalace k dispozici dělící zařízení všech pólů se vzdáleností kontaktů nejméně 3 mm.

Nesmíte používat několikanásobné konektory, konektorové lišty a prodloužení. V případě přetížení hrozí nebezpečí požáru.

Příčiny poškození

Pozor!

- **Silně znečištěné těsnění:** Je-li těsnění silně znečištěné, dvírka spotřebiče správně nedovírají. Mohlo by dojít k poškození okolního nábytku. Těsnění udržujte vždy v čistotě.
- **Provoz mikrovlnné trouby bez pokrmů:** Provoz s mikrovlnným ohřevem bez pokrmů: Provoz spotřebiče bez pokrmů ve vnitřním prostoru vede k přetížení. Nikdy nezapínejte spotřebič bez pokrmů ve vnitřním prostoru. Výjimkou je krátkodobý test vhodnosti nádobí. → "Test vhodnosti nádobí" na straně 10
- **Popcorn do mikrovlnné trouby:** Nikdy nenastavujte příliš vysoký výkon mikrovlnného ohřevu. Používejte maximálně 600 W. Sáček s popcornem položte vždy na skleněný talíř. V důsledku přehřátí by mohla prasknout skleněná tabule.
- Tekutina, která přeteče, se nesmí pomocí otočného talíře dostat dovnitř spotřebiče. Sledujte proces vaření. Nejprve použijte kratší dobu přípravy a v případě potřeby ji prodlužte.
- Mikrovlnnou troubu nikdy nepoužívejte bez otočného talíře.
- **Jiskření:** Kov - např. lžíce ve sklenici - musí být vzdálen nejméně 2 cm od stěny mikrovlnné trubky a dvírek. Jiskření by mohlo zničit vnitřní sklo dveří.
- **Hliníkové misky:** Ve spotřebiči nepoužívejte hliníkové misky. Jiskřením by mohlo dojít k poškození spotřebiče.
- **Chladnutí s otevřenými dvírkami spotřebiče:** Spotřebič nechávejte vychladnout pouze zavřený. Do dvírek spotřebiče nic nepřískřípávejte. I když dvírka jen pootevřete, může časem dojít k poškození okolního nábytku.
- **Zkondenzovaná voda ve vnitřním prostoru:** Na okénku dvírek, vnitřních stěnách a dně se může vytvářet zkondenzovaná voda. Je to normální a nemá to vliv na funkčnost mikrovlnné trouby. Abyste zabránili korozii, zkondenzovanou vodu po každém vaření utřete.

Ochrana životního prostředí

Ekologická likvidace spotřebiče

Obal zlikvidujte v souladu s předpisy na ochranu životního prostředí.



Tento spotřebič je označen podle evropské směrnice 2012/19/EU o elektrických a elektronických zařízeních (waste electrical and electronic equipment –WEEE). Směrnice udává rámec pro zpětný odběr a recyklaci starých spotřebičů v celé EU.

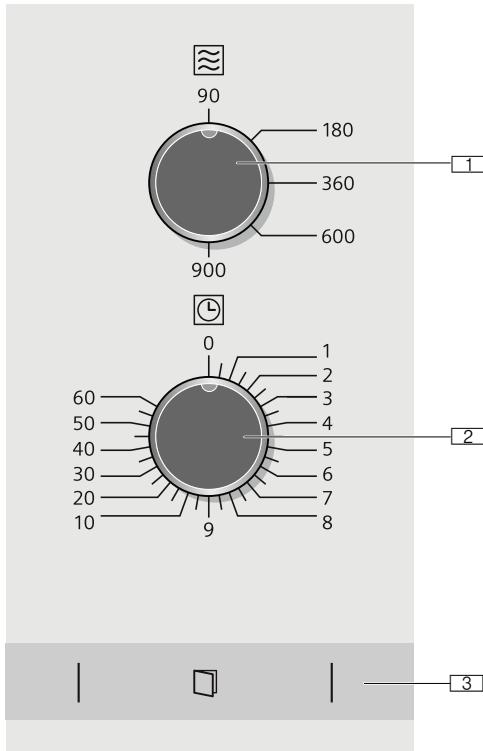
Seznámení se se spotřebičem

V této kapitole vám vysvětlíme funkce vašeho nového spotřebiče.

Upozornění: V závislosti na typu spotřebiče se mohou jednotlivé modely lišit v barvě a v různých detailech.

Ovládací panel

Na ovládacím panelu můžete nastavovat různé funkce vašeho spotřebiče.



[1] Otočný volič
pro nastavení stupně mikrovlnného ohrevu.

[2] Minutka
0 až 60 minut
[3] Otevření dvířek

Nabídka ovládacího panelu

Zde naleznete stručné vysvětlení různých symbolů a jejich význam. Tak můžete váš spotřebič jednoduše a přímo nastavovat.

Symbol	Význam
Nabídka	
90	Zvolení stupně mikrovlnného ohrevu 90 W
180	Zvolení stupně mikrovlnného ohrevu 180 W
360	Zvolení stupně mikrovlnného ohrevu 360 W
600	Zvolení stupně mikrovlnného ohrevu 600 W
900	Zvolení stupně mikrovlnného ohrevu 900 W
min 0 - 60	Nastavení minut
	Otevření dvířek spotřebiče

Chladicí ventilátor

Spotřebič je vybaven chladicím ventilátorem. Ventilátor může běžet i po vypnutí spotřebiče.

Upozornění

- Při mikrovlném ohrevu zůstává vnitřní prostor studený. Přesto se chladicí ventilátor zapne. Může dále běžet, i když je mikrovlný ohřev ukončen.
- Na okénku dvířek, vnitřních stěnách a dně se může vytvářet zkondenzovaná voda. Je to normální a nemá to vliv na funkci mikrovlnné trouby. Po vaření zkondenzovanou vodu utřete.

Příslušenství

Zde získáte přehled o dodaném příslušenství a jeho správném použití.

Pozor!

Při vydavání nádoby dbejte na to, abyste neposunuli otočný talíř. Dbejte na to, aby otočný talíř vždy správně zaskočil. Otočný talíř se může otáčet doleva nebo doprava.



Otočný talíř

Upozornění: Spotřebič používejte pouze s nasazeným otočným talířem. Dbejte na to, aby byl správně zaklapnut. Otočný talíř se může otáčet doleva nebo doprava.



Otáčecí kroužek

Zvláštní příslušenství

Zvláštní příslušenství můžete zakoupit v zákaznickém servisu, ve specializovaných prodejnách nebo na internetu. Rozsáhlou nabídku najdete v našich prospektech nebo na internetu.

Nabídka a možnost objednání on-line se v jednotlivých zemích liší. Nahlédněte do prodejních podkladů.

Upozornění: Každé zvláštní příslušenství se nehodí pro každý spotřebič. Při nákupu uveďte prosím vždy přesné označení produktu (E-Nr.).
→ "Zákaznický servis" na straně 13

Nádobí pro vaření
v páře

K vaření rýže, brambor a zeleniny



Před prvním použitím

Zde se dozvíte, co musíte udělat, než budete ve spotřebiči poprvé připravovat pokrmy. Nejprve si přečtěte kapitolu Bezpečnostní pokyny. → "Důležité bezpečnostní pokyny" na straně 4

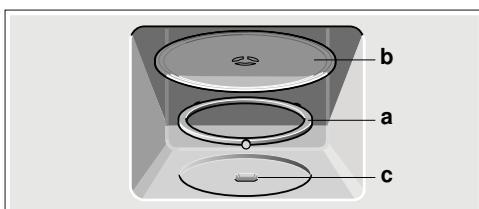
Než budete moci používat váš nový spotřebič, musíte správně nasadit otočný talíř. Kromě toho vyčistěte vnitřní prostor a příslušenství.

Čištění vnitřního prostoru a nasazení otočného talíře

Než poprvé začnete ve spotřebiči připravovat pokrm, vyčistěte vnitřní prostor a příslušenství.

Otočný talíř nasadíte takto

- Vložte otočný kroužek **a** do prohlubně ve vnitřním prostoru.
- Otočný talíř **b** nechejte zaklapnout na pohon **c** uprostřed dna vnitřního prostoru.



Upozornění: Spotřebič používejte pouze s nasazeným otočným talířem. Dbejte na to, aby byl správně zaklapnut. Otočný talíř se může otáčet doleva nebo doprava.

Čištění vnitřního prostoru a příslušenství

Abyste se zbavili zápacu novoty, vytřete prázdný vnitřní prostor horkým mýdlovým roztokem.
→ "Čištění" na straně 11

Tip: Dbejte na to, aby se ve vnitřním prostoru nenacházely zbytky obalů, např. polystyrenové kuličky. Otřete hladké plochy ve vnitřním prostoru měkkým vlhkým hadříkem.

Čištění příslušenství

Příslušenství důkladně umyjte v mycím roztoku. Použijte k tomu vlhký hadřík.

Mikrovlnný ohřev

Díky mikrovlnnému ohřevu můžete velmi rychle vařit, ohřívat nebo rozmrazovat vaše pokrmy. Mikrovlnný ohřev můžete používat samostatně nebo v kombinaci s grilem.

Pro mikrovlnný ohřev použijte vhodné nádobí určené pro mikrovlnný ohřev a dbjete pokynů na použití uvedených v tabulkách na konci návodu.

Svou mikrovlnnou troubu si hned vyzkoušejte. Ohřejte si například šálek vody na čaj.

Vezměte velký šálek bez zlatého nebo stříbrného dekoru a vložte do něj kávovou lžičku. Postavte šálek s vodou mimo střed otočného talíře.

1. Nastavte otočný volič na 900 W.
2. Na minutce nastavte 2 minuty.

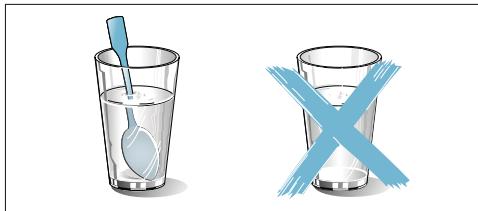
Po 2 minutách zazní akustický signál.

Voda na čaj je horká.

Zatímco pijete čaj, přečtěte si znova bezpečnostní pokyny na začátku návodu k použití. Jsou velmi důležité.

Varování – Nebezpečí popálení!

Při ohřívání tekutin může docházet k utajenému varu. Při utajeném varu dosáhne tekutina teploty varu, aniž dochází k vystupování typických bublin. Již při seberemením otřesu nádoby může horká tekutina začít náhle prudce bublat a vystříknout. Při ohřívání vložte vždy do nádoby lžici. Zabráníte tak utajenému varu.



Nádobí

Ne každé nádobí je vhodné pro mikrovlnný ohřev. Aby nedošlo k poškození spotřebiče, k ohřívání pokrmů používejte pouze nádobí vhodné pro mikrovlnný ohřev.

Vhodné nádobí

Vhodné je teluvzdorné nádobí ze skla, skleněné keramiky, porcelánu, keramiky nebo teplotně odolného plastu. Tyto materiály propouštějí mikrovlnné impulzy.

Používat můžete také servírovací nádobí. Ušetříte si tak přendávání. Nádobí se zlatou nebo stříbrnou dekorací používejte jen tehdy, pokud výrobce zaručuje, že je vhodné pro mikrovlnný ohřev.

Nevhodné nádobí

Nevhodné je kovové nádobí. Kov nepropouští mikrovlny. Pokrmy v uzavřených kovových nádobách zůstanou studené.

Pozor!

Jiskření: kov, např. lžice ve sklenici, musí být ve vzdálenosti nejméně 2 cm od stěn varného prostoru a vnitřní strany dvířek. Jiskry mohou zničit sklo dvířek.

Test vhodnosti nádobi

Nikdy nezapínejte mikrovlnný ohřev bez pokrmu. Jediná výjimka je krátký test vhodnosti nádobi.

Nejste-li si jisti, zda je vaše nádoba vhodná pro mikrovlnný ohřev, provedte tento test:

1. Do vnitřního prostoru vložte prázdnou nádobu. Nastavte maximální stupeň mikrovlnného ohřevu a na 1½ až 1 minutu zapněte spotřebič.
2. V průběhu testu kontrolujte teplotu nádobi. Nádoba musí zůstat studená, popř. vlažná.

Je-li horká, nebo vznikají-li jiskry, není nádoba vhodná. Ukončete test.

Varování – Nebezpečí popálení!

Přistupně součásti jsou při provozu horké. Nikdy se nedotýkejte horkých součástí. Udržujte děti mimo dosah spotřebiče.

Stupně mikrovlnného ohřevu

Stupeň mikrovlnného ohřevu Použití

90 W	rozmrazování choulostivých pokrmů
180 W	rozmrazování a další vaření
360 W	vaření masa a ohřívání choulostivých pokrmů
600 W	ohřívání a vaření pokrmů
900 W	ohřívání tekutin

Nastavení mikrovlnného ohřevu

1. Otočným voličem nastavte požadovaný výkon mikrovlnného ohřevu.

2. Pomocí minutky nastavte dobu trvání.

Upozornění: Pokud má být doba trvání kratší než dvě minuty, nastavte nejprve delší dobu, a potom hned zpět požadovanou dobu trvání.

Nastavená doba trvání se začne odměřovat.

Po uplynutí nastavené doby zazní akustický signál.

Upozornění

■ Když během provozu otevřete dvířka spotřebiče, mikrovlnný ohřev se přeruší a nastavená doba trvání se zastaví. Po zavření dvířek provoz pokračuje.

■ Pokud jsou v tabulkách uvedené dva stupně mikrovlnného ohřevu a dva časy, nastavte nejprve první výkon mikrovlnného ohřevu a čas a po zaznění akustického signálu druhý.

Změna doby trvání

Je možná kdykolи. Na minutce změňte dobu trvání.

Přerušení provozu

Provoz mikrovlnné trouby se ukončí, když nastavíte časový volič na 0.

Čištění

V případě pečlivé údržby a čištění zůstane spotřebič dlouho pěkný a funkční. Vysvětlíme vám, jak správně udržovat a čistit spotřebič.

Varování – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Pokud do spotřebiče pronikne vlnkost, může to způsobit úraz elektrickým proudem. Nepoužívejte vysokotlaké nebo parní čističe.

Varování – Nebezpečí úrazu!

Poškrabáno sklo dvírek spotřebiče může prasknout. Nepoužívejte škrabku na sklo ani ostré nebo abrazivní čističky prostředky.

Varování – Nebezpečí vážného poškození zdraví!

V případě nedostatečného čištění může dojít k poškození povrchu. Může unikat energie mikrovlnného ohřevu. Pravidelně čistěte spotřebič a ihned odstraňujte zbytky potravin. → "Čisticí prostředky" na straně 11

Varování – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Spotřebič nikdy neponořujte do vody ani nečistěte proudem vody.

Upozornění: Nepřijemné zápachy, např. po přípravě ryby můžete zcela jednoduše odstranit. Do hrnu s vodou přidejte páru kapek citronové šťávy. Do nádoby vždy vložte také lžíčku, aby se zabránilo přehřátí kapaliny. Vodu ohřívejte po dobu 1 až 2 minut na maximální stupeň mikrovlnného ohřevu.

Čisticí prostředky

Aby různé povrchy nebyly poškozeny nevhodnými čisticími prostředky, dodržujte údaje v tabulce.

Nepoužívejte

- ostré nebo brusné čisticí prostředky.
- k čištění skleněných tabulek žádné škrabky na kov nebo sklo.
- žádné škrabky na kov nebo sklo při čištění těsnění dvírek.
- žádné tvrdé brusné polštářky a houbičky,
- čisticí prostředky s vysokým obsahem alkoholu.

Nové houby před použitím důkladně propláchněte.

Část spotřebiče	Čištění
Vnitřní část z nerezové oceli	Horký mycí roztok nebo voda s octem: Vyčistěte hadříkem a měkkou utěrkou vysušte. Nepoužívejte sprej na čištění pečících trub a žádné jiné agresivní čističe nebo abrazivní látky na trubky. Nevhodné jsou také brusné polštářky, drsné houbičky a čističe na hrnce. Tyto prostředky poškrábou povrch. Vnitřní plochy nechte důkladně vysušit.
Prohlubeň ve varném prostoru	Vlhký hadřík: Přes pohon otočného talíře nesmí dovnitř spotřebiče vniknout voda. Pohon otočného talíře osušte hadříkem.
Otáčecí talíř a otočný kroužek	Horký mýdlový roztok: Otočný talíř musí při opětovném nasazování správně zaklapnout.
Sklo dvírek	Čisticí prostředek na sklo: Vyčistěte hadříkem. Nepoužívejte škrabku na sklo.

Část spotřebiče	Čištění
Vnější část spotřebiče	Horký mycí roztok: Vyčistěte hadříkem a měkkou utěrkou vysušte. Ihned odstraňte vápenaté, tukové, škrobové skvrny a skvrny od bílků. Pod takovými skvrnami se může vytvořit koruze. V zákaznickém servisu nebo ve specializované prodejně lze nakoupit speciální čisticí prostředky na nerezovou ocel. K čištění nepoužívejte čisticí prostředky na sklo, škrabky na kov nebo na sklo.
Přední panel spotřebiče s nerezovou ocelí	Horký mycí roztok: Vyčistěte hadříkem a měkkou utěrkou vysušte. Ihned odstraňte vápenaté, tukové, škrobové skvrny a skvrny od bílků. Pod takovými skvrnami se může vytvořit koruze. V zákaznickém servisu nebo ve specializované prodejně lze nakoupit speciální čisticí prostředky na nerezovou ocel. K čištění nepoužívejte čisticí prostředky na sklo, škrabky na kov nebo na sklo.

Co dělat v případě poruchy?

Jestliže se vyskytne porucha, často se jedná jen o malíčkost. Než kontaktujete servis, pokuste se sami odstranit závadu pomocí této tabulky.

Tip: Pokud se vám nějaký pokrm nepodaří optimálně uvařit, podívejte se do následující kapitoly. V ní najdete velký počet tipů a pokynů k optimálnímu

Tabulka poruch

Porucha	Možná příčina	Řešení/rada
Spotřebič nefunguje.	Zástrčka není zapojena v zásuvce. Výpadek elektrického proudu.	Zapojte spotřebič do elektrické sítě. Zkontrolujte, zda fungují ostatní kuchyňské spotřebiče.
Mikrovlnný ohřev nefunguje.	Vadná pojistka. Chybá obsluha	V pojistkové skříňce zkонтrolujte, je-li pojistka pro spotřebič v pořádku. Vypněte pojistku spotřebiče v pojistkové skřínce a pocca 10 sekundách ji znova zapněte.
Jídla se ohřívají pomaleji než dosud.	Dvírka nejsou úplně zavřená. Časový spínač nebyl zapnut	Zkontrolujte, zda se na těsnění dvírek neuchytily zbytky pokrmů nebo cizí těleso. Nastavení minutky.
Otočný talíř vydává škrábavé nebo skřipavé zvuky.	Byl nastaven příliš malý stupeň mikrovlnného ohřevu. Do spotřebiče bylo vloženo větší množství než dosud. Pokrmy byly chladnější než obvykle.	Zvolte vyšší stupeň mikrovlnného ohřevu. Dvojnásobné množství - dvojnásobný čas. Pokrmy průběžně míchejte nebo obracejte.
Mikrovlnný ohřev se bez zjevného důvodu přeruší.	Špína nebo cizí těleso v oblasti pohonu otočného talíře. Porucha mikrovlnného ohřevu.	Vyčistěte otočný kroužek a prohlubeň ve vnitřním prostoru. Vyskytne-li se tato chyba opakováně, kontaktujte zákaznický servis.

nastavení. → "Testováno pro vás v našem kuchyňském studiu" na straně 14

Varování – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Neodborné opravy jsou nebezpečné. Opravy spotřebiče a výměnu poškozených přívodních vedení smí provádět výhradně servisní technik vyškolený naší společnosti. Pokud je spotřebič vadný, vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky nebo vypněte pojistku v pojistkové skřínce. Zavolejte zákaznický servis.

Zákaznický servis

Potřebuje-li váš spotřebič opravu, obraťte se na náš zákaznický servis. Vždy najdeme vhodné řešení, aby nedocházelo ke zbytečným výjezdům servisních techniků.

E-Nr. a FD

Při telefonátu uveděte úplné číselné označení produktu (E-Nr.) a výrobní číslo (FD), abychom vám mohli poskytnout kvalifikovanou pomoc. Typový štítek s čísly najdete vpravo po otevření dvířek spotřebiče.



Abyste je v případě potřeby nemuseli dluho hledat, můžete si údaje svého spotřebiče a telefonní číslo servisu poznamenat zde.

E-Nr.	FD
Zákaznický servis 	

Mějte na paměti, že návštěva servisního technika není v případě chybné obsluhy bezplatná ani během záruční doby.

Důvěřujte kompetentnosti výrobce. Tím si zajistíte, že oprava bude provedena vyškolenými servisními techniky, kteří mají k dispozici originální náhradní díly pro váš spotřebič.

Technické údaje

Vstupní napětí	220-230 V, 50 Hz
Příkon	1450 W
Max. výstupní výkon	900 W (IEC 60705)
Frekvence mikrovlnného ohřevu	2450 MHz
Jištění	10 A
Rozměry (V/Š/H)	
- spotřebič	382 x 594 x 388 mm
- vnitřní prostor	208 x 328 x 369 mm
Odzkoušeno podle VDE	ano
Značka CE	ano

Testováno pro vás v našem kuchyňském studiu

Zde naleznete výběr pokrmů a pro ně vhodná nastavení. Ukažeme vám, jaký stupeň mikrovlnného ohřevu je nevhodnější pro vaš pokrm. Dostanete od nás tipy k nádobám a přípravě pokrmů.

Upozornění

- Časové údaje v tabulkách jsou orientační hodnoty. Závisí na kvalitě a vlastnostech potravin.
- V tabulkách jsou často uvedeny časové rozsahy. Nejdříve nastavte kratší dobu a v případě potřeby ji prodlužte.
- Při vyjímání horkého nádobí z mikrovlnné trouby používejte vždy chňapku.

Může se stát, že máte jiné množství, než je uvedeno v tabulkách. Pro provoz mikrovlnného ohřevu platí základní pravidlo: dvojnásobné množství – skoro dvojnásobná doba trvání, poloviční množství – poloviční doba trvání.

Nádobí vždy umístěte na otočný talíř.

V níže uvedených tabulkách najdete mnoho možností a hodnot nastavení pro mikrovlnný ohřev.

Vhodné nádoby

Vhodné jsou žáruvzdorné nádoby ze skla, sklokeramiky, porcelánu, keramiky nebo tepelně odolné plastické hmoty. Tyto materiály propouštějí mikrovlny.

Můžete použít i servis. Tak si ušetříte přelévání. Nádoby se zlatým nebo stříbrným dekorem používejte pouze tehdy, zaručuje-li výrobce, že jsou vhodné pro mikrovlnný ohřev.

Nevhodné nádobi

Nevhodné je kovové nádobí. Kov nepropouští mikrovlny. Pokrmy v uzavřených kovových nádobách zůstanou studené.

Pozor!

Jiskření: kov, např. lžíce ve sklenici, musí být ve vzdálenosti nejméně 2 cm od stěn trouby a vnitřní strany dvírek. Jiskry mohou zničit vnitřní sklo dvírek.

Rozmrazování

Zmrzařené potraviny pokládejte na otočný talíř v otevřené nádobě.

Choulostivé části jako např. kuřecí stehna nebo křídla nebo tučné okrajové partie pečeně lze zakrýt kousky hliníkové fólie. Fólie se nesmí dotýkat stěn trouby. Po uplynutí poloviny doby rozmrazování lze hliníkovou fólii sejmout.

Při rozmrazování masa a drůbeže vzniká kapalina. Tu při obracení masa odstraňte a v zádném případě znovu nepoužívejte - nesmí přijít do styku s jinými potravinami.

Pokrmy během rozmrazování jednou až dvakrát obraťte nebo zamíchejte. Velké kusy několikrát obraťte.

Rozmrazené pokrmy nechte 10–20 minut stát při pokojové teplotě, aby se vyrovnala teplota. U drůbeže poté můžete vymout vnitřnosti. Maso lze dále zpracovávat i s malým zmrazeným středem.

Tipy pro rozmrazování

Po uplynutí nastavené doby pokrm není rozmrazený, horký nebo dovařený.	Nastavte delší dobu. Větší množství a vyšší pokrm vyžadují delší dobu přípravy.
Po uplynutí doby vaření je pokrm na okraji přehřátý, ale uprostřed ještě není hotový.	Průběžně míchejte pokrm a příště zvolte nižší stupeň a delší dobu.
Po rozmrazení je drůbež nebo maso zvnějšku uvařené, ale uprostřed ještě není rozmrazené.	Příště zvolte nižší stupeň mikrovlnného ohřevu. Větší množství rozmrazeného pokrmu obracejte i vícekrát.

Pokrm	Hmotnost	Výkon mikrovlnného ohřevu ve wattech	Doba trvání v minutách	Upozornění
Maso v celku – hovězí, telecí nebo vepřové (s kostí nebo bez kostí)	800 g	180 90	15 10-20	-
	1 kg	180 90	20 15-25	
	1,5 kg	180 90	30 20-30	
Maso na kousky nebo plátky – hovězí, telecí nebo vepřové	200 g	180 90	2 4-6	Při obracení od sebe oddělte rozmrazené části.
	500 g	180 90	5 5-10	
	800 g	180 90	8 10-15	

Pokrm	Hmotnost	Výkon mikrovlnného ohřevu ve wattech	Doba trvání v minutách	Upozornění
Mleté maso, míchané	200 g	90	10	Zamrazujte pokud možno naplocho. Několikrát obraťte, již rozmrzené maso odeberte.
	500 g	180	5	
		90	10-15	
	800 g	180	8	
		90	10-20	
Drůbež nebo části drůbeže	600 g	180	8	Rozmrzené části od sebe oddělte.
		90	10-20	
	1,2 kg	180	15	
		90	10-20	
Rybí filé, rybí filety nebo podkovy	400 g	180	5	Rozmrzené části od sebe oddělte.
		90	10-15	
Zelenina, např. hrášek	300 g	180	10-15	-
Ovoce, např. maliny	300 g	180	7-10	Opatrně průběžně zamíchejte, rozmrzené části od sebe oddělte.
	500 g	180	8	
		90	5-10	
Máslo, částečné rozmrzení	125 g	180	1	Obal zcela odstraňte.
		90	2-3	
	250 g	180	1	
		90	3-4	
Chleba celý	500 g	180	6	-
		90	5-10	
	1 kg	180	12	
		90	10-20	
Koláč suchý, např. třený koláč	500 g	90	10-15	Jen pro koláče bez polevy, šlehačky nebo krému, koláče od sebe oddělte.
	750 g	180	5	
		90	10-15	
Koláč, kyprý, např. ovocný koláč, tvarohový koláč	500 g	180	5	Jen pro koláče bez polevy, šlehačky nebo želatinu.
		90	15-20	
	750 g	180	7	
		90	15-20	

Ohřívání hluboce zmrazených potravin

Upozornění

- Vyjměte hotové pokrmy z obalu. V nádobí vhodném pro mikrovlnný ohřev se pokrmy ohřívají rychleji a rovnomeněji. Různé součásti pokrmu se mohou ohřívat s různou rychlosí.
- Ploché pokrmy se ohřejí rychleji než vysoké. Proto pokud možno rozmístěte pokrmy po celé ploše nádobí. Potraviny by se neměly překrývat již při zamrazování.

- Pokrmy vždy zakryjte. Pokud nemáte vhodnou pokličku na nádobí, použijte talíř nebo speciální fólie pro mikrovlnný ohřev.
- Pokrmy průběžně 2–3 krát zamíchejte, resp. obraťte.
- Po zahřátí nechte pokrmy ještě 2 až 5 minut z důvodu vyrovnání teploty odstát.
- Při vyjmání nádobí vždy používejte kuchyňské rukavice nebo chňapku.

Pokrm	Hmotnost	Výkon mikrovlnného ohřevu ve wattech	Doba trvání v minutách	Upozornění
Menu, pokrm na talíři, hotový pokrm (2-3 komponenty)	300-400 g	600	8-11	-
Polévka	400 g	600	8-10	-
Eintopf	500 g	600	10-13	-
Plátky nebo kousky masa v omáčce, např. gulás	500 g	600	12-17	Při míchání oddělujte kousky masa od sebe.
Nákypy, např. lasagne, cannelloni	450 g	600	10-15	-

Pokrm	Hmotnost	Výkon mikrovlnného ohřevu ve wattech	Doba trvání v minutách	Upozornění
Přílohy, např. rýže, nudle	250 g	600	2-5	Přidejte trochu tekutiny.
	500 g	600	8-10	
Zelenina, např. hrášek, brokolice, mrkev	300 g	600	8-10	Do nádoby přidejte vodu, aby bylo zakryté dno.
	600 g	600	14-17	
Špenát se sметanou	450 g	600	11-16	Vařit bez přidání vody.

Ohřívání pokrmů

Pozor!

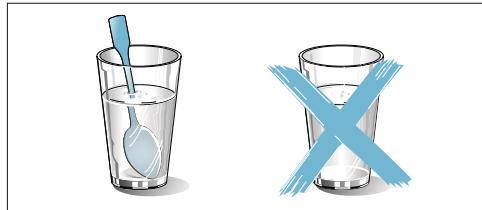
Kov - např. lžíce ve sklenici, musí být ve vzdálenosti nejméně 2 cm od stěn trouby a vnitřní strany dvířek. Jiskry mohou zničit vnitřní sklo dvířek.

Upozornění

- Vyjměte hotové pokrmy z obalu. V nádobí vhodném pro mikrovlný ohřev se pokrmy ohřívají rychleji a rovnomeněřej. Různé součásti pokrmu se mohou ohřívat s různou rychlostí.
- Pokrmy vždy zakrývejte. Pokud nemáte vhodnou pokličku na vaši nádobu, použijte talíř nebo speciální fólie pro mikrovlný ohřev.
- Pokrmy průběžně několikrát zamíchejte nebo obrátěte. Kontrolujte teplotu.
- Po zahřátí nechte pokrmy ještě 2 až 5 minut z důvodu vyrovnání teploty odstát.
- Při vyjmání nádobí vždy použivejte kuchyňské rukavice nebo chňapku.

⚠️ Varování – Nebezpečí opaření!

Při ohřívání tekutin může docházet k utajenému varu. Při utajeném varu dosáhne tekutina teploty varu, aniž dochází k vystupování typických bublin. Již při sebemenší řítečku nádoby může horká tekutina začít náhle prudce bublat a vystříknout. Při ohřívání vložte vždy do nádoby lžíci. Zabráníte tak utajenému varu.



Pokrm	Hmotnost	Výkon mikrovlnného ohřevu ve wattech	Doba trvání v minutách	Upozornění
Nápoje	200 ml	900	2-3	Do sklenice umístěte lžíčku, alkoholické nápoje nepřehřívejte, průběžně kontrolujte.
	500 ml	900	3-4	
Dětská výživa, např. lahve s mlékem	50 ml	360	cca 1/2	Bez dudlíku nebo pokličky. Po zahřátí vždy dobře protřepojte. Bezpodmínečně kontrolujte teplotu!
	100 ml	360	cca 1	
	200 ml	360	1½	
Polévka, 1 šálek	200 g	600	2-3	-
Polévka, 2 šálky	400 g	600	4-5	-
Menu, pokrm na talíři, hotový pokrm (2-3 komponenty)	350-500 g	600	4-8	-
Maso v omáčce	500 g	600	8-11	Plátky masa od sebe oddělte.
Eintopf	400 g	600	6-8	-
	800 g	600	8-11	
Zelenina	150 g	600	2-3	Přidejte trochu tekutiny.
	300 g	600	3-5	

Tipy pro mikrovlnný ohřev

Nenašli jste pro připravované množství pokrmu údaj o nastavení.	Prodlužte nebo zkratte dobu vaření podle následujícího pravidla: Dvojnásobné množství = téměř dvojnásobná doba. Poloviční množství = poloviční doba.
Pokrm je příliš vysušený.	Přiště nastavte kratší dobu vaření nebo zvolte nižší stupeň mikrovlnného ohřevu. Pokrm přiklopěte a přidejte více tekutiny.
Pokrm není po uplynutí doby trvání ještě rozmrazený, teplý nebo uvařený.	Nastavte delší dobu trvání. Větší množství a vyšší pokrmy vyžadují delší dobu.
Pokrm je po uplynutí doby vaření na okrají přehřátý, uprostřed ale ještě není hotový.	Během vaření pokrm zamíchejte a přiště zvolte nižší stupeň a delší dobu trvání.
Drůbež nebo maso je po rozmrazování na povrchu uvařené, uprostřed ale ještě není ani rozmrazené.	Přiště zvolte nižší stupeň mikrovlnného ohřevu. V případě většího množství rozmrazovaný pokrm několikrát obratěte.

Zkondenzovaná voda

Na okénku dvírek, vnitřních stěnách a dně se může vytvářet zkondenzovaná voda. Nejedná se o závadu.

Funkce mikrovlnné trouby tím není ovlivněná. Po vaření zkondenzovanou vodu utřete.

Zkušební pokrmy

Tyto tabulky byly sestaveny pro zkušební instituce, aby bylo usnadněno testování našich spotřebičů.

Podle normy EN 60705: 2012, IEC 60705:2010 a EN 60350-1:2013, resp. IEC 60350 - 1:2011

Příprava pomocí mikrovlnného ohřevu

Pokrm	Výkon mikrovlnného ohřevu ve wattech, doba v minutách	Upozornění
Vaječné mléko, 750 g	360 W, 12–17 min. + 90 W, 20–25 min.	Položte formu Pyrex 20 x 25 cm na otočný talíř.
Piškot	600 W, 8–10 min.	Položte formu Pyrex o průměru 22 cm na otočný talíř.
Sekaná pečeně	600 W, 20–25 min	Postavte formu Pyrex na otočný talíř.

Rozmrazování pomocí mikrovlnného ohřevu

Pokrm	Výkon mikrovlnného ohřevu ve wattech, doba v minutách	Upozornění
Maso	180 W, 5–7 min + 90 W, 10–15 min	Položte formu Pyrex o průměru 22 cm na otočný talíř.





Záruční podmínky

společnosti BSH domácí spotřebiče s.r.o.

1. Záruka

Na tento výrobek je v souladu § 2113 a násł. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění, poskytována **záruka za jakost 24 měsíců** (dále jen „**záruka**“), která běží zpravidla od odevzdání výrobku zákazníkovi. Pokud byla sjednána delší záruka, řídí se tato speciálními pravidly.

Záruka 24 měsíců je poskytována pouze zákazníkovi spotřebiteli a jen na výrobek k **běžnému užívání v domácnosti**. Zákazníkovi podnikateli nebo jiné právnické osobě je poskytnuta 24 měsíční záruka za předpokladu, že se koupě netýká jeho podnikatelské činnosti (např. prádelna, ubytovací služby, restaurační zařízení apod.), způsob užívání je obdobný užívání v domácnosti a výrobek není prokazatelně přetěžován (kumulativně); v ostatních případech je poskytována záruka v délce 6 měsíců. Společnost BSH domácí spotřebiče s.r.o. si vyhrazuje právo omezit plnění záruky nad rámec 6 měsíců v případě, že bude zjevné, že spotřebič není provozován v souladu s výše uvedenými podmínkami.

2. Pořizovací doklad a záruční list

Základním průkazem práv zákazníka je **pořizovací doklad** (paragon, faktura, leasingová smlouva apod.). Pokud byl při prodeji vydán **záruční list**, je tento součástí výrobku s výrobním číslem uvedeným na přední straně tohoto záručního listu. Nedílnou součástí záručního listu je pořizovací doklad. Zákazník si ve vlastním zájmu pořizovací doklad i záruční list pečlivě uschová.

Bezplatný záruční servis je možno poskytnout jen v případě předložení pořizovacího dokladu nebo v případě prodloužené záruky i vyplněného záručního listu a vystaveného certifikátu, pokud byl vydán. Záruční list vyplňuje prodejce a je v zájmu zákazníka zkонтrolovat správnost a úplnost uvedených údajů. Záruční list je platný pouze v originálu, na kopie nebude brán záitel.

3. Uplatnění záruky

Zákazník má v rámci poskytnuté záruky právo na bezplatné, včasné a řádné odstranění reklamované vady výrobku, a to opravou, popřípadě – není-li to vzhledem k povaze (tzn. příčině i projevu) vady neúměrné – právo na výměnu výrobku nebo jeho vadné součásti. Za zákonem stanovených podmínek může být poskytnuta sleva na výrobku anebo může být výrobek vrácen.

Záruční oprava se vztahuje výhradně na vady, které vzniknou průkazně v době platné záruky. Tako vzniklé vady je opravněn odstranit pouze **autorizovaný servis**. Uplatnit záruku může zákazník u autorizovaného servisu nebo v prodejně, kde byl výrobek zakoupen, a to bez zbytečného odkladu, nejdpozději však do konce záruční doby. Zvolil zákazník jiný, než nejbližší autorizovaný servis, bude na něm, aby nesl v souvislosti s tím zvýšené náklady.

Autorizovaný servis posoudí oprávněnost reklamace a podle povahy vady výrobku rozhodne o způsobu řešení reklamace.

Seznam autorizovaných servisů je k dispozici na <http://www.siemens-home.bsh-group.com/cz>.

Doba, po kterou zákazník nemůže výrobek z důvodu vady používat, se do záruční doby nepočítá. O tu dobu se záruční doba prodlužuje. Při výměně se **běh záruční doby** neobnovuje. Při opravě nedochází k běhu nové záruční doby týkající se opravené součásti či součástky.

Po provedení záruční opravy je autorizovaný servis povinen vydat zákazníkovi čitelnou kopii opravného listu. **Opravní list** slouží k prokazování práv zákazníka, proto je ve vlastním zájmu zákazníka před podpisem opravného listu zkонтrolovat jeho obsah a kopii opravného listu pečlivě uschovat.

Zákazník je povinen poskytnout autorizovanému servisu **součinnost** k ověření existence reklamované vady a k jejímu odstranění (včetně odpovídajícího potřebného vyzkoušení nebo demontáže výrobku).

Při uplatnění reklamace předá zákazník **výrobek čistý** v souladu s hygienickými předpisy nebo obecnými hygienickými zásadami včetně všech jeho součástí a příslušenství, umožňujících takové ověření a odstranění vady. V případě, že výrobek nedodá kompletní a je-li kompletnost výrobku nezbytná k zjištění existence reklamované vady a/nebo k jejímu odstranění, běh lhůty k vyřízení reklamace začíná až dodáním chybějících součástí.

B/S/H/

4. Neoprávněnost reklamace

Reklamace není oprávněná v případech, vznikla-li závada nebo poškození:

- a) prokazatelně nesprávným užíváním výrobku (např. v rozporu s návodem, s pokyny uvedenými na obalu výrobku či v záručním listě, užíváním v rozporu s obecně známými pravidly užívání předmětného výrobku, provozem při nesprávném napájecím napětí, připojování na nedovolené zdroje proudu, užíváním zboží v nevhodných podmínkách – vlhkost, prašnost, extrémní tvrdost vody apod.) anebo jiným nesprávným jednáním uživatele (např. neodbornou instalací či zapojením);
- b) prokazatelně nedovolenými zásahy do přístroje (konstrukční nebo jiná úprava, neodborná montáž), živelnou katastrofou nebo mechanickým poškozením výrobku;
- c) nese-li předložený záruční list zjevné známky provedených změn údajů nebo je-li na výrobku odlišné výrobní číslo od toho, jež je uvedeno v záručním listě;
- d) u estetických komponentů, nezajišťujících funkčnost výrobku z důvodu:
 - transportního poškození nebo přemisťováním (poškrábání, promáčknutí, praskliny, rozbití skla a police apod.)
 - nefunkčních estetických komponentů jako jsou madla, skla, ovládací spináče apod., které jsou důsledkem běžného opotřebení
 - změny barev plastových komponentů (jedná se o běžný fyzikálně chemický jev po čase používání)
 - vady spotřebních materiálů, u kterých je doba životnosti daná charakterem součástky (žárovky, vodní filtry, vzduchové, prachové filtry, uhlíkové filtry všechno druhu, akumulátory, baterie, apod.)
 - vady příslušenství a volitelné výbavy, způsobené nevhodnou manipulací nebo nepřiměřeným zacházením

Ze záručních oprav jsou vyloučeny případy běžné údržby nebo čištění, instalace, programování, kontroly parametrů výrobku.

5. Náhradní díly

Záruka na samostatně prodaný náhradní díl výrobku je poskytována v délce 6 měsíců, a to za předpokladu jeho odborné instalace.

6. Pozáruční servis

V případě placené pozáruční opravy provedené autorizovaným servisem se poskytuje záruka v délce 24 měsíců.

7. Rozšířená záruka nad rámec zákona

U spotřebičů (pračky, myčky) sériově vybavených systémem **Aqua-Stop** (patent BSH) je výrobcem poskytnuta záruka na škody způsobené chybou tohoto systému. Na tyto škody je zákazníkovi spotřebitel poskytnuta náhrada, a to po celou dobu životnosti spotřebiče. Vyloučena je náhrada škody v případě, kdy nebyl spotřebič zapojen do elektrického obvodu pod proudem.

8. Upozornění pro prodejce

Prodejce je povinen vyplnit správně a úplně záruční list v den prodeje výrobku. Při případné předprodejní reklamaci je třeba předložit rádně vyplněný reklamační protokol a pořizovací doklad (fakturu).

9. Ochrana osobních údajů

Osobní údaje zákazníka kupujícího budou použity výhradně k účelům pro zpracování objednávek a k případnému vyřízení záruký v souladu se zák. č. 101/2000 Sb., o ochraně osobních údajů.

10. Prohlášení o hygienické nezávadnosti výrobků

Všechny výrobky distribuované společností BSH domácí spotřebiče s.r.o. a přicházející do styku s potravinami splňují požadavky o hygienické nezávadnosti dle zákona č.258/2000 Sb., vyhlášky 38/2001 Sb. Toto prohlášení se vztahuje na všechny výrobky přicházející do styku s potravinami uvedené v aktuálním ceníku společnosti BSH domácí spotřebiče s.r.o.

Ujištění dovozce o vydání prohlášení o shodě

Vážený zákazníku,
dle § 13, odst.5 zákona č.22/1997 Sb. Vás ujištěujeme, že na všechny výrobky distribuované společností BSH domácí spotřebiče s.r.o. naším obchodním partnerům bylo vydáno prohlášení o shodě ve smyslu zákona č. 22/1997 Sb a nařízení vlády č. 17/2003 Sb., 616/2006 Sb. a 22/2003 Sb. a příslušných nařízení vlády. Toto ujištění dovozce o vydání prohlášení o shodě se vztahuje na všechny výrobky včetně plynových spotřebičů, které jsou obsaženy v aktuálním ceníku firmy BSH domácí spotřebiče s.r.o.

B/S/H/

Kontakt na servis domácích spotřebičů SIEMENS

BSH domácí spotřebiče s.r.o.
Radlická 350
158 00 Praha 5

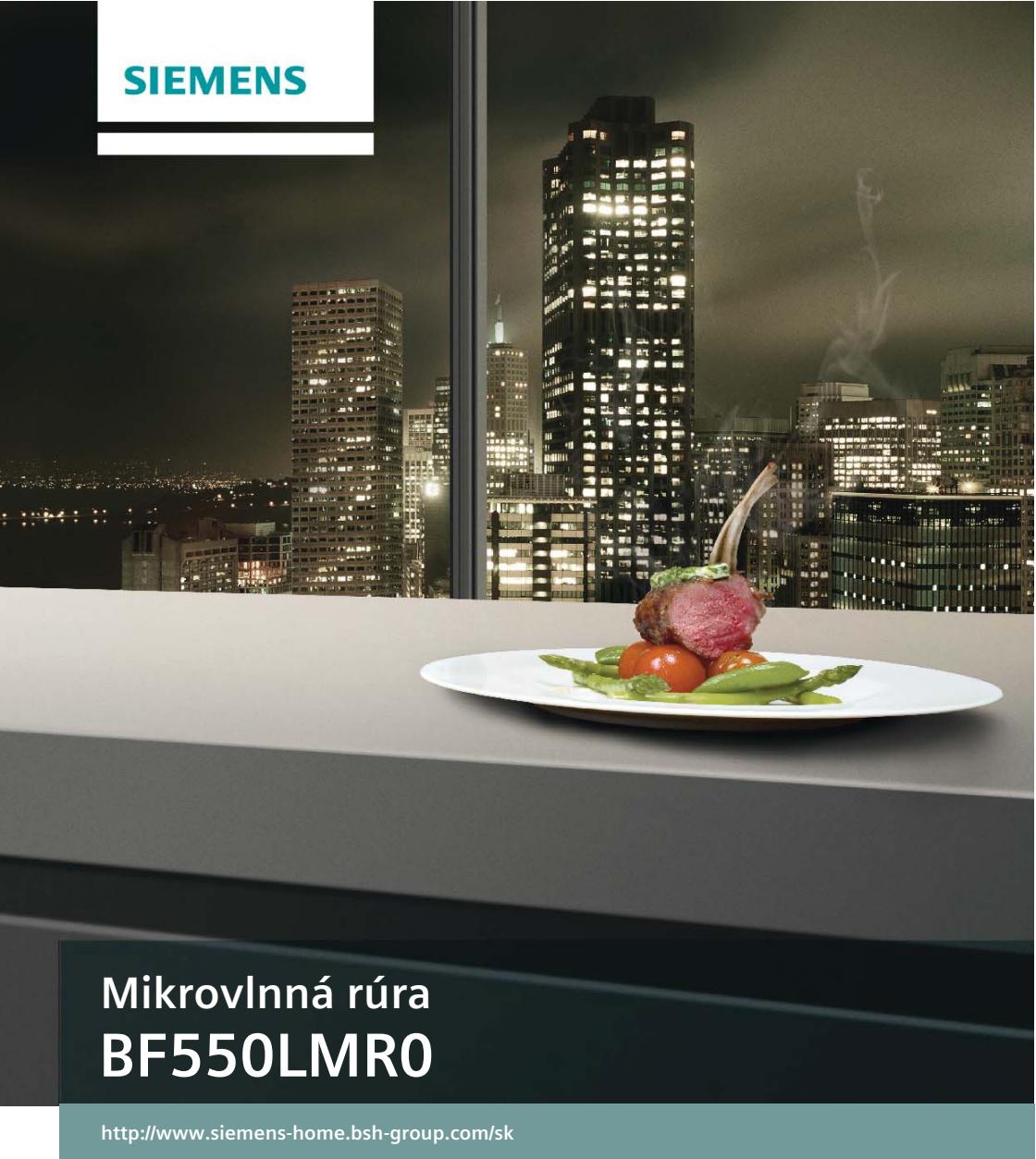
Příjem oprav
Tel.: +420 251 095 546
Email: **opravy@bshg.com**

Objednávky příslušenství a náhradních dílů
Tel.: +420 251 095 556
Email: **dily@bshg.com**

Zákaznické poradenství
Tel.: +420 251 095 555
Email: **siemens.spotrebice@bshg.com**

Aktuální informace o servisu naleznete na internetových stránkách
<http://www.siemens-home.bsh-group.com/cz>.
Zde máte možnost sjednat opravu pomocí online formuláře.

SIEMENS



Mikrovlnná rúra **BF550LMR0**

<http://www.siemens-home.bsh-group.com/sk>

[sk] Návod na použitie3

Obsah

	Použitie podľa určenia	4
	Dôležité bezpečnostné pokyny	4
Všeobecné pokyny	4	
Mikrovlnný ohrev	5	
	Inštalácia a pripojenie	7
	Príčiny poškodenia	7
	Ochrana životného prostredia	7
Ekologická likvidácia spotrebiča	7	
	Zoznamenie sa so spotrebičom	8
Ovládaci panel	8	
Ponuka ovládacieho panela	8	
	Príslušenstvo	9
Zvláštne príslušenstvo	9	
	Pred prvým použitím	9
Čistenie vnútorného priestoru a nasadenie otočného taniera	9	
Čistenie vnútorného priestoru a príslušenstva	9	
	Mikrovlnný ohrev	10
Riad	10	
Stupeň mikrovlnného ohrevu	10	
Nastavanie mikrovlnného ohrevu	10	
	Čistenie	11
Čistiacie prostriedky	11	
	Čo robiť v prípade poruchy?	12
	Zákaznícky servis	13
E-Nr. a FD	13	
Technické údaje	13	
	Testované pre vás v našom	
kuchynskom štúdiu	14	
Vhodný riad	14	
Nevhodný riad	14	
Rozmrazovanie	14	
Ohrievanie hlboko zmrazených potravín	15	
Ohrievanie pokrmov	16	
Tipy pre mikrovlnný ohrev	17	
	Skúšobné pokrmy	17

Ďalšie informácie týkajúce sa spotrebičov, príslušenstva, náhradných dielov a služieb nájdete na internetovej adrese: www.siemens-home.bsh-group.com/sk



Použitie podľa určenia

Starostlivo si prečítajte tento návod. Len potom môžete váš spotrebič obsluhovať bezpečne a správne. Návod na používanie a montážny návod si odložte na neskoršie alebo pre ďalších majiteľov spotrebiča.

Tento spotrebič je určený len na zabudovanie. Dodržiavajte špeciálny návod na montáž.

Po vybalení spotrebič preskúšajte. Ak sa spotrebič pri preprave poškodil, nepripájajte ho.

Spotrebič môže pripojiť len servisný technik. Pri škodách spôsobených nesprávnym pripojením zaniká nárok na záruku.

Tento spotrebič je určený len na súkromné používanie v domácnosti a v domácom prostredí. Spotrebič používajte len na prípravu jedál a nápojov. Spotrebič nenechávajte počas prevádzky bez dozoru. Spotrebič používajte iba v uzavretých priestoroch.

Tento spotrebič je určený na použitie do maximálnej nadmorskej výšky 4000 m.

Tento spotrebič môžu používať deti staršie ako 8 rokov a osoby so zniženými fyzickými, senzorickými alebo mentálnymi schopnosťami alebo osoby s nedostatočnými skúsenosťami a/alebo vedomosťami iba vtedy, ak sú pod dozorom osoby, ktorá zodpovedá za ich bezpečnosť alebo ak ňou boli poučené o bezpečnej obsluhe spotrebiča a porozumeli nebezpečenstvám vyplývajúcim z tohto používania.

Deti sa so spotrebičom nesmú hrať. Čistenie a užívateľskú údržbu nesmú vykonávať deti, iba ak sú staršie ako 15 rokov a sú pod dozorom.

Deti mladšie ako 8 rokov sa musia zdržiavať v bezpečnej vzdialenosťi od spotrebiča a prívodného kábla.

Príslušenstvo vždy správne nasadte do vnútorného priestoru mikrovlnnej rúry.
→ "Pred prvým použitím" na strane 9



Dôležité bezpečnostné pokyny

Všeobecné pokyny

⚠ Varovanie – Nebezpečenstvo požiaru!

- Horľavé predmety uskladnené vo vnútornom priestore sa môžu vznietiť. Nikdy neuskladňujte horľavé predmety vo vnútornom priestore. Ak sa v spotrebiči vyskytne dym, nikdy neotvárajte jeho dvierka. Spotrebič vypnite a vytiahnite sieťovú zástrčku alebo vypnite poistku v poistkovej skrini.
- Spotrebič sa veľmi rozohreje. Ak sa spotrebič nainštaluje do vstavanej linky s dekoračnými dvierkami, pri zatvorených dvierkach dochádza k akumulácii tepla. Spotrebič používajte len s otvorenými dekoračnými dvierkami.

⚠ Varovanie – Nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom!

- Neodborné opravy sú nebezpečné. Opravu a výmenu poškodených elektrických vedení smie vykonať len technik základníckeho servisu vyškolený našou spoločnosťou. Ak je spotrebič poškodený, vytiahnite elektrickú zásuvku alebo vypnite poistku v poistkovej skrini. Zavolajte základnícky servis.
- Na horúcich častiach spotrebiča sa môže káblová izolácia od elektrických spotrebičov roztaviť. Nikdy nenechajte pripájajúci kábel spotrebiča v kontakte s horúcimi časťami spotrebiča.
- Vniknutá vlhkosť môže spôsobiť úraz elektrickým prúdom. Nepoužívajte vysokotlakový čistič alebo parný čistič.
- Vnikajúca vlhkosť môže spôsobiť úraz elektrickým prúdom. Spotrebič nikdy nevystavujte vysokým teplotám alebo vlhkosti. Spotrebič používajte len v uzavretých priestoroch.
- Poškodený spotrebič môže spôsobiť poranenie elektrickým prúdom. Poškodený spotrebič nikdy nezapínaťte. Vytiahnite sieťovú zástrčku alebo vypnite poistku v poistkovej skrini. Zavolajte základnícky servis.
- Spotrebič pracuje s vysokým napäťím. Nikdy neodstraňujte kryt.

⚠ Varovanie – Nebezpečenstvo požiaru!

- Spotrebič sa veľmi rozohreje. Dbajte na údaje o minimálnom odstupe spotrebiča. → Strana 7
 - Spotrebič neinštalujte za dekoračné dvierka alebo dvierka nábytku.
 - Spotrebič nesmiete umiestniť do vstavaného nábytku.
- Hrozí nebezpečenstvo prehriatia.
- Príslušenstvo alebo riad sa veľmi rozhorúči. Vždy, keď vyberáte horúce príslušenstvo alebo riad z vnútorného priestoru, používajte chňapku na hrniec.
- Alkoholové výparы sa môžu v horúcom vnútornom priestore vznieť. Nikdy nepripriavujte jedlá s veľkým množstvom nápoja s vysokým percentom alkoholu. Používajte len malá množstvá nápojov s vysokým percentom alkoholu. Dvierka spotrebiča opatrne otvorte.

⚠ Varovanie – Nebezpečenstvo obarenia!

- Po otvorení dvierok spotrebiča môže z rúry vystúpiť horúca para. Opatrne otvorte dverka spotrebiča. Zabráňte prístupu detí.
- V horúcom varnom priestore sa môže z vody vytvárať horúca vodná para. Nikdy nedávajte vodu do horúceho varného priestoru.

⚠ Varovanie – Nebezpečenstvo poranenia!

Poškriabané sklo na dvierkach spotrebiča môže prasknúť. Nepoužívajte škrabku na sklo, ostré alebo abrazívne čistiace prostriedky.

Mikrovlnná rúra

⚠ Varovanie – Nebezpečenstvo požiaru!

- Použitie spotrebiča, ktoré nie je v súlade s určením, je nebezpečné a môže spôsobiť škody. Nie je prípustné sušenie pokrmov alebo odevov, zohrievanie papuč, vankúšikov s obilnými alebo inými zrnkami, handier na čistenie, vlhkých odevov a podobne. Ešte po niekoľkých hodinách sa môžu napríklad zohriate papuče alebo vankúšiky s obilnými alebo inými zrnkami vznieť. Spotrebič používajte výhradne na prípravu pokrmov a nápojov.

■ Potraviny sa môžu vznieť. Potraviny nikdy nezohrievajte v obaloch udržiavajúcich teplo.

Potraviny v nádobách z plastu, papiera alebo iných horľavých materiálov nikdy nezohrievajte bez dohľadu. Nikdy nenastavujte príliš vysoký mikrovlnný výkon ani príliš dlhý čas mikrovlnného ohrevu. Riadte sa údajmi uvedenými v tomto návode na používanie.

Potraviny nikdy nesušte v mikrovlnnej rúre. Potraviny s nízkym obsahom vody, ako napr. chlieb, nikdy nerozmrazujte ani nezohrievajte príliš dlho alebo na príliš vysokom výkone.

- Olej sa môže zapáliť. V mikrovlnnej rúre nikdy nezohrievajte samotný olej.

⚠ Varovanie – Nebezpečenstvo výbuchu!

Tekutiny alebo iné potraviny v tesne uzavretých nádobách môžu explodovať.

Tekutiny alebo iné potraviny v tesne uzavretých nádobách nikdy nezohrievajte.

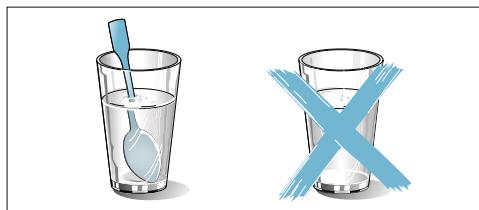
⚠ Varovanie – Nebezpečenstvo popálenia!

- Potraviny s pevnou šupkou alebo kožkou môžu počas zohrievania, ale ešte aj po zohriatí výbušným spôsobom prasknúť. Nikdy nevarajte vajcia alebo nezohrievajte vajcia uvarené natvrdo v škrupinke. Nikdy nevarajte živočíchy s ulytom a kôrvcove. Pri príprave volského oka alebo vajec do skla musíte najprv prepichnúť žltok. V prípade potravín s tvrdou šupkou alebo kožou, ako sú napr. jablká, paradajky, zemiaky alebo párky, môže šupka prasknúť. Šupku, resp. kožu pred zohrievaním prepichnite.
- Teplo sa v dojčenskej výžive nerozdeľ rovnomerne. Dojčenskú výživu nikdy nezohrievajte v uzavretých nádobách. Vždy odstráňte viečko alebo cumel. Po zohriatí ju dôkladne premiešajte alebo pretraste. Pred kŕmením dieťaťa skontrolujte teplotu.
- Zohriate jedlá odovzdávajú teplo. Riad sa môže rozhorúčiť. Riad a príslušenstvo vždy vyberajte z varného priestoru pomocou kuchynskej chňapky.
- V prípade potravín uzavretých vo vzduchotesnom obale môže obal prasknúť. Riadte sa vždy pokynmi výrobcu uvedenými na obale. Jedlá vyberajte z vnútorného priestoru vždy pomocou chňapky.
- Prístupné časti sa počas prevádzky rozhorúčia. Nikdy sa nedotýkajte horúcich častí. Deti držte v bezpečnej vzdialenosťi.

- Je nebezpečné používať spotrebič v rozpore s účelom použitia. Je zakázané sušenie potravín alebo odevov, zohrievanie papúč, terapeutických vankúšov, špongií, vlhkých utierok na čistenie a pod. Napríklad môže dôjsť ku spáleniu prehriatych papúč, terapeutických vankúšov, špongií, vlhkých utierok na čistenie a pod.

⚠ Varovanie – Nebezpečenstvo oparenia!

- Pri zohrievaní tekutín môže dôjsť k utajenému varu. To znamená, že tekutina dosiahne teplotu varu bez toho, že by došlo k vystupovaniu typických bublín. Už pri malom otrase nádoby môže hor úca tekutina náhle prudko vykypieť a rozstreknúť sa. Pri zohrievaní do nádoby vložte vždy lyžičku. Predídete tak utajenému varu.



⚠ Varovanie – Nebezpečenstvo poranenia!

- Nevhodná nádoba môže prasknúť. Riad z porcelánu a keramiky môže mať jemné dierky v rukovätiach a pokrievkach. Za týmito dierkami sa nachádza dutina. Ak do dutiny prenikne vlhkosť, nádoba môže prasknúť. Používajte len riad vhodný na použitie v mikrovlnnej rúre.
- Riad a nádoby z kovu alebo riad s prímesou kovu môžu pri mikrovlnnom ohrevu spôsobovať iskrenie. Spotrebič sa poškodi. Pri mikrovlnnom ohreve nikdy nepoužívajte kovové nádoby.

⚠ Varovanie – Nebezpečenstvo poranenia!

- Poškriabane sklo na dvierkach spotrebiča môže prasknúť. Nepoužívajte škrabku na sklo, ostré alebo abrazívne čistiace prostriedky.
- Nevhodná nádoba môže prasknúť. Riad z porcelánu a keramiky môže mať jemné dierky v rukovätiach a pokrievkach. Za týmito dierkami sa nachádza dutina. Ak do dutiny prenikne vlhkosť, nádoba môže prasknúť. Používajte len riad vhodný na použitie v mikrovlnnej rúre.

- Riad a nádoby z kovu alebo riad s prímesou kovu môžu pri mikrovlnnom ohrevu spôsobovať iskrenie. Spotrebič sa poškodi. Pri mikrovlnnom ohreve nikdy nepoužívajte kovové nádoby.
- Otočný sklenený tanier sa môže rozbiť. Nenarážajte do otočného skleneného taniera tvrdými predmetmi.
- Praskliny alebo pukliny na otočnom sklenenom tanieri sú nebezpečné. Zachádzajte s otočným tanierom opatrne.

⚠ Varovanie – Nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom!

Spotrebič pracuje s vysokým napätím. Nikdy neodstraňujte kryt.

⚠ Varovanie – Nebezpečenstvo ťažkého poškodenia zdravia!

- Pri nedostatočnom čistení sa môže povrch spotrebiča poškodiť. Môže unikať mikrovlnná energia. Spotrebič pravidelne čistite a zvyšky potravín okamžite odstráňte. Vnútorný priestor, tesnenie dverok, dvierka a doraz dverok udržiavajte v čistote. → "Čistenie" na strane 11
- Cez poškodené dvierka vnútorného priestoru alebo tesnenie dverok môže unikať mikrovlnná energia. Nikdy nepoužívajte spotrebič, ak sú poškodené dvierka varného priestoru alebo tesnenie dverok. Zavolajte zákaznícky servis.
- Zo spotrebičov bez krytu uniká mikrovlnná energia. Nikdy neodstraňujte kryt. V prípade prác údržby a opráv zavolajte zákaznícky servis.

Inštalácia a pripojenie

Tento spotrebič je určený len na používanie v domácnosti.

Tento spotrebič je určený len na zabudovanie.

Dodržiavajte prosím zvláštny návod na montáž.

Spotrebič má hotovú zástrčku a smie sa pripojiť len do zásuvky s ochranným kolíkom nainštalovanej podľa predpisov. Poistka musí mať 10 A (automat L alebo B). Sieťové napätie musí zodpovedať napätiu uvedenom na typovom štítku.

Uloženie zásuvky alebo výmenu pripájacieho vedenia smie vykonať iba elektrotechnik. Ak nie je možné po montáži dosiahnuť káblom do zástrčky, pre inštaláciu spotrebiča musí byť k dispozícii rozdeľovacie zariadenie so všetkými pólmi s minimálnym odstupom kontaktov 3 mm.

Nesmiete používať viacnásobné zástrčky, zástrčkové lišty ani predlženia. Pri preťažení hrozí nebezpečenstvo požiaru.

Príčiny poškodenia

Pozor!

- **Silno znečistené tesnenie:** Ak je tesnenie silno znečistené, dverka spotrebiča sa pri prevádzke už správne nezatvára. Susedné hrany kuchynskej linky sa môžu poškodiť. Tesnenie udržiavajte vždy v čistote.
- **Prevádzka mikrovlnného ohrevu bez vloženého jedla:** Prevádzka spotrebiča bez jedál vo vnútornom priestore spôsobuje preťaženie. Spotrebič nikdy nezapínaťte bez vloženého jedla do vnútorného priestoru. Výnimkou je krátkodobé testovanie vhodnosti riadu. → "Test vhodnosti riadu" na strane 10
- **Pukanie do mikrovlnnej rúry:** Nikdy nenastavujte príliš vysoký stupeň mikrovlnného ohrevu. Použite maximálne 600 W. Vrecko s pukancami položte vždy na sklenený tanier. Sklo môže pri preťažení prasknúť.
- Dajte pozor, aby sa cez pohon otočného taniera nedostala dovnútra spotrebiča vykypená tekutina. Proces dusenia sledujte. Najprv použite kratší čas dusenia a v prípade potreby ho predlžte.
- Mikrovlnnú rúru nikdy nepoužívajte bez nasadeného otočného taniera.
- **Iskrenie:** Kov, napr. lyžička v pohári, musí byť vzdialenosť od stien rúry na pečenie a vnútornej strany dverok aspoň 2 cm. Iskry by mohli poškodiť vnútorné sklo dvierok.
- **Hliníkové misky:** Hliníkové misky nie sú vhodné na používanie v spotrebiči. Iskrením by mohlo dôjsť k poškodeniu spotrebiča.
- **Vychladnutie s otvorenými dverkami spotrebiča:** Spotrebič nechajte vychladnúť vždy uzavretý. Do dvierok spotrebiča nič neprivieraťte. Aj keď dverka rúry len trochu otvoríte, môže časom dôjsť k poškodeniu susedných hrán kuchynskej linky.
- **Skondenzovaná voda po vnútornom priestore:** Na okienku dvierok, vnútorných stenách a dne sa môže vytvárať skondenzovaná voda. Je to normálne, nemá to negatívny vplyv na funkciu mikrovlnnej rúry. Aby ste predišli korózii, po každom pečení zotrite skondenzovanú vodu.

Ochrana životného prostredia

Ekologická likvidácia spotrebiča

Obal zlikvidujte v súlade s predpismi na ochranu životného prostredia.



Tento spotrebič je v súlade s európskou Smernicou 2012/19/EU týkajúcou sa elektrických a elektronických spotrebičov (elektrický a elektronický odpad – WEEE). Smernica stanovuje platný rámec pre spätý odber a recykláciu starých spotrebičov, platný v EÚ.

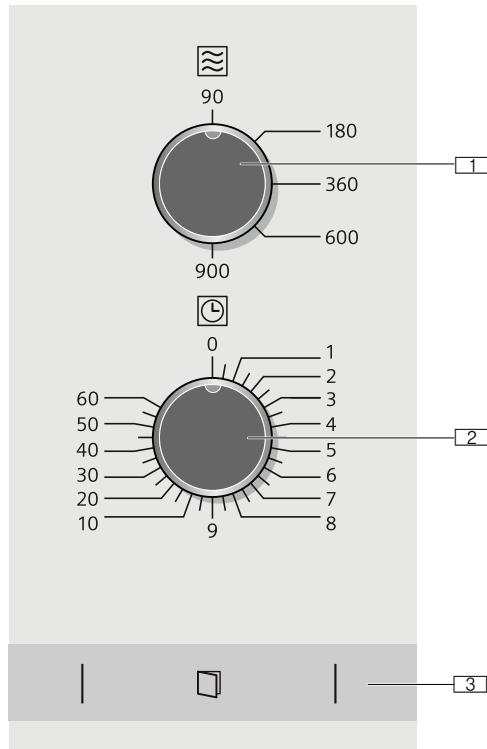
Zoznámenie sa so spotrebičom

V tejto kapitole vám vysvetlíme funkcie vášho nového spotrebiča.

Upozornenie: V závislosti od typu spotrebiča sa môžu lísiť vo farbe a v rôznych detailoch.

Ovládací panel

Na ovládacom paneli nastavíte rôzne funkcie vášho spotrebiča.



[1] Otočný volič
pre nastavenie stupňa mikrovlnného ohrevu.

[2] Minútka
0 až 60 minút

[3] Otváranie dverok

Ponuka ovládacieho panela

Tu vidíte stručne vysvetlený význam rôznych symbolov. Váš spotrebič tak môžete jednoducho a priamo nastaviť.

Symbol	Význam
Ponuka	
90	Zvolenie stupňa mikrovlnného ohrevu 90 W
180	Zvolenie stupňa mikrovlnného ohrevu 180 W
360	Zvolenie stupňa mikrovlnného ohrevu 360 W
600	Zvolenie stupňa mikrovlnného ohrevu 600 W
900	Zvolenie stupňa mikrovlnného ohrevu 900 W
min 0 - 60	Nastavenie minút
	Otváranie dverok spotrebiča

Chladiaci ventilátor

Spotrebič je vybavený chladiacim ventilátorom. Ventilátor môže byť v prevádzke naďalej aj potom, keď je už spotrebič vypnutý.

Upozornenia

- Pri prevádzke mikrovlnnej rúry zostáva vnútorný priestor studený. Aj tak sa však zapne chladiaci ventilátor. Môže byť naďalej zapnutý aj potom, keď sa už prevádzka mikrovlnnej rúry skončila.
- Na okienku dverok, vnútorných stenach a dne sa môže vytvárať skondenzovaná voda. Je to normálne, funkcia mikrovlnného ohrevu tým nie je ovplyvnená. Po skončení prípravy jedla skondenzovanú vodu utrite.

Príslušenstvo

Tu nájdete prehľad o dodanom príslušenstve a jeho správnom používaní.

Pozor!

Pri vyberaní riadu dávajte pozor, aby sa otočný tanier neposunul. Dabajte na to, aby otočný tanier správne zapadol. Otočný tanier sa môže otáčať doľava alebo doprava.



Otočný tanier

Upozornenie: Spotrebič používajte iba s nasadeným otočným tanierom. Dabajte pritom na jeho správne zacvaknutie. Otočný tanier sa môže otáčať doľava alebo doprava.



Otáčací krúžok

Zvláštne príslušenstvo

Zvláštne príslušenstvo si môžete kúpiť v zákazníckom servise, v špecializovaných predajniach alebo na internete. Rozsiahlu ponuku nájdete v našich pretektoch alebo na internete.

Dostupnosť a možnosť on-line objednávky je v rôznych krajinách rozdielna. Prosím, nahládnite do vašich predajných podkladov.

Upozornenie: Nie každé osobitné príslušenstvo sa hodí ku každému spotrebiciu. Uvedte pri kúpe vždy presné označenie produktu (E-Nr.). → "Zákaznícky servis" na strane 13

Riad pre varenie v pare Na varenie ryže, zemiakov a zeleniny

Pred prvým použitím

Tu sa dozviete, čo musíte urobiť predtým, ako začnete prvý raz pripravovať jedlo vo svojej mikrovlnnej rúre. Predtým si prečítajte kapitolu Bezpečnostné pokyny. → "Dôležité bezpečnostné pokyny" na strane 4

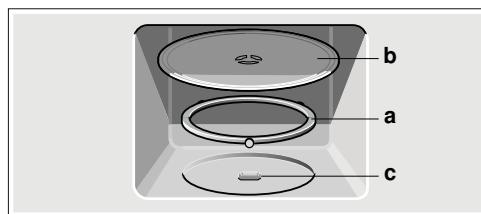
Predtým ako začnete používať váš spotrebič, musíte správne nasadiť otočný tanier. Okrem toho vyčistite varný priestor a príslušenstvo.

Čistenie vnútorného priestoru a nasadenie otočného taniera

Predtým ako začnete prvý raz pripravovať jedlo v spotrebici, vyčistite vnútorný priestor a príslušenstvo.

Otočný tanier nasadíte takto

1. Vložte otáčiaci krúžok **a** do priehlbiny vo vnútornom priestore.
2. Nechajte zacvaknúť otočný tanier **b** do pohunu **c** v strede dna vnútorného priestoru.



Upozornenie: Používajte spotrebič iba s nasadeným otočným tanierom. Dabajte pritom na jeho správne zacvaknutie. Otočný tanier sa môže otáčať doľava alebo doprava.

Čistenie vnútorného priestoru a príslušenstva

Na odstránenie nového zápacu utrite prázdny vnútorný priestor horúcim umývacím roztokom. → "Čistenie" na strane 11

Tip: Dabajte pritom na to, aby sa vo vnútornom priestore nenachádzali zvyšky obalu, ako napr. guľôčky polystyrénu. Hladké plochy vo vnútornom priestore utrite mäkkou a vlhkou handrou.

Čistenie príslušenstva

Príslušenstvo dôkladne vyčistite umývacím roztokom a handričkou alebo mäkkou kefkou.



Mikrovlnný ohrev

Mikrovlnným ohrevom môžete vaše jedlá mimoriadne rýchlo variť, zohrievať a rozmrázovať. Mikrovlnný ohrev môžete používať samostatne alebo v kombinácii s grilom.

Aby sa mikrovlnná rúra používala optimálne, dodržiavajte upozornenia týkajúce sa riadu a orientujte sa podľa údajov v tabuľkách o používaní na konci návodu na používanie.

Mikrovlnnú rúru si hned' vyskúšajte. Napríklad si zohrejte šálku vody na čaj.

Zoberte si veľkú šálku bez zlatého alebo strieborného zdobenia a pridajte čajovú lyžičku. Postavte šálku s vodou na otočný tanier posunutú mimo stred.

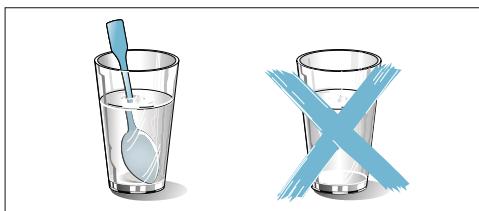
1. Otočný volič nastavte na 900 W.
2. Na minútku nastavte 2 minúty.

Po 2 minútach zaznie akustický signál. Voda na čaj je horúca.

Počas pitia čaju si ešte raz prečítajte bezpečnostné pokyny na začiatku návodu na obsluhu. Sú veľmi dôležité.

Varovanie – Nebezpečenstvo oparenia!

Pri zohrievaní tekutín môže dojsť k utajenému varu. To znamená, že tekutina dosiahne teplotu varu bez toho, že by došlo k vystupovaniu typických bublín. Už pri malom otrase nádoby môže horúca tekutina náhle prudko vykypieť a rozstreknúť sa. Pri zohrievaní do nádoby vložte vždy lyžičku. Predidete tak utajenému varu.



Riad

Nie všetok riad sa hodí na mikrovlnný ohrev. Aby sa vaše jedlá zohriali a spotrebič sa nepoškodil, používajte len riad vhodný do mikrovlnnej rúry.

Vhodný riad

Vhodný žiaruvzdorný riad zo skla, sklokeramiky, porcelánu, keramiky alebo tepelne stabilného plastu. Tieto materiály prepúšťajú mikrovlny.

Môžete používať aj servírovací riad. Nebudeť tak musieť jedlo zbytočne prekladať. Riad so zlatým alebo strieborným vzorom používajte len vtedy, keď výrobca garantuje, že je vhodný do mikrovlnnej rúry.

Nevhodný riad

Nevhodný je kovový riad. Kov neprepúšťa mikrovlny. Jedlá zostanú v zakrytých kovových nádobách studené.

Pozor!

Iskrenie: Kov, napr. lyžička v pohári, musí byť vzdialenosť od stien varného priestoru a vnútorej strany dvierok aspoň 2 cm. Iskry môžu zničiť vnútorné sklo dvierok.

Test vhodnosti riadu

Nikdy nezapínať mikrovlnný ohrev bez vloženého jedla. Jedinou výnimkou je krátky test vhodnosti riadu.

Ak si nie ste istý, či je váš riad vhodný pre mikrovlnný ohrev, urobte tento test:

1. Prázdnú nádobu postavte do varného priestoru. Nastavte maximálny stupeň mikrovlnného ohrevu a na ½ až 1 minútu zapnite spotrebič.
2. Priebežne skontrolujte teplotu riadu. Riad musí zostať studený alebo vlažný.

Ked' je horúci alebo keď sa tvoria iskry, nie je vhodný. Zrušte test.

Varovanie – Nebezpečenstvo popálenia!

Prístupné časti sa počas prevádzky rozhorúcia. Nikdy sa nedotýkajte horúcich častí. Deti držte v bezpečnej vzdialosti.

Stupeň mikrovlnnej rúry

Stupeň mikrovlnnej rúry	Použitie
90 W	rozmrazovanie chúlostivých potravín
180 W	rozmrazovanie a ďalšie pečenie
360 W	pečenie mäsa a na ohrevanie chúlostivých pokrmov
600 W	ohrevanie a dusenie jedál
900 W	ohrevanie tekutín

Nastavenie mikrovlnného ohrevu

1. Otočným voličom nastavte na požadovaný výkon mikrovlnnej rúry.
2. Pomocou minútky nastavte čas trvania.

Upozornenie: Pri krátkom čase ako dve minúty nastavte najprv na dlhší čas a potom naspať otoče na požadovaný čas. Nastavený čas plynne.

Po uplynutí času zaznie akustický signál.

Upozornenia

- Ak počas prevádzky otvoríte dvierka spotrebiča, výkon mikrovlnnej rúry sa preruší a zastaví sa nastavené plynutie času. Po zatvorení dvierok bude prevádzka pokračovať ďalej.
- Ak sú v tabuľkách uvedené dva stupne a časy mikrovlnného ohrevu, najprv nastavte prvý stupeň a čas mikrovlnného ohrevu a po zaznení akustického signálu druhý.

Zmena času trvania

Kedykoľvek je možné. Na minútke zmeňte čas trvania.

Prerušenie prevádzky

Prevádzka mikrovlnnej rúry sa ukončí, keď nastavíte časový spínač na 0.

Čistenie

Pri starostlivom ošetrovaní a čistení zostane váš spotrebič dlho pekný a funkčný. Tu vám vysvetlíme, ako správne ošetrovať a čistiť váš spotrebič.

Varovanie – Nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom!

Vníknutá vlhkosť môže spôsobiť úraz elektrickým prúdom. Nepoužívajte vysokotlakový čistič alebo parný čistič.

Varovanie – Nebezpečenstvo poranenia!

Poškriabanie skla na dvierkach spotrebiča môže prasknúť. Nepoužívajte škrabku na sklo, ostré alebo abrazívne čistiace prostriedky.

Varovanie – Nebezpečenstvo ťažkého poškodenia zdravia!

Pri nedostatočnom čistení sa môže povrch spotrebiča poškodiť. Môže unikať energia mikrovlnného ohrevu. Spotrebič pravidelne čistite a zvyšky potravín okamžite odstráňte. → "Čistiace prostriedky" na strane 11

Varovanie – Nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom!

Spotrebič nikdy nečistite ponorením do vody alebo pod prúdom tečúcej vody.

Upozornenie: Nepríjemný zápach, napr. po príprave rýb, môžete celkom jednoducho odstrániť. Pridajte niekoľko kvapiek citrónovej šťavy do šálky vody. Do nádoby vždy vložte lyžičku, aby nedošlo k prehriatiu kvapaliny. Zohrievajte vodu 1 až 2 minúty pri maximálnom stupni mikrovlnného ohrevu.

Čistiace prostriedky

Aby ste rozdielne povrhy nepoškodili použitím nesprávneho čistiaceho prostriedku, dodržiavajte údaje uvedené v tabuľke.

Nepoužívajte

- ostré alebo abrazívne čistiace prostriedky.
- škrabky na kov alebo sklo na čistenie skiel dvierok.
- škrabky na kov alebo sklo na čistenie tesnenia dvierok.
- tvrdé abrazívne vankúšiky a čistiace špongie.
- čistiace prostriedky s vysokým obsahom alkoholu.

Nové čistiace špongie pred použitím dôkladne premyte.

Časť spotrebiča	Čistenie
Vonkajšia časť spotrebiča	Horúci umývací roztok: vyčistite handrou na umývanie a nasledovne osušte mäkkou utierkou. Na čistenie nepoužívajte škrabky na kov alebo sklo.
Predný panel spotrebiča z nehrdzavejúcej ocele	Horúci umývací roztok: vyčistite handrou na umývanie a nasledovne osušte mäkkou utierkou. Vždy hned odstráňte vápennaté, tukové, škrobové škvurny a škvurny od bielkovín. Pod takymto škvarnami sa môže vytvárať korózia. Zákažnícky servis alebo špecializovaná predajna ponúkajú špeciálne prostriedky na nehrdzavejúcu ocel. Na čistenie nepoužívajte čistič na sklo, kovové ani sklenené škrabky.
Vnútorné časti spotrebiča z nehrdzavejúcej ocele	Horúci umývací roztok alebo octová voda: vyčistite handrou na umývanie a nasledovne osušte mäkkou utierkou. Nepoužívajte sprej na čistenie rúr na pečenie a iné agresívne čističe na rúry na pečenie alebo abrazívne prostriedky. Abrazívne hubky, drsné špongie a čističe hrncov sú tiež nevhodné. Tieto prostriedky poškriabu povrch. Nechajte vnútorné plochy dôkladne vyschnúť.
Prehľbenie vo variacom priestore	Vlhká handra: do vnútra spotrebiča sa cez pohon otočného taniera nesmie dosťať voda. Pohon otočného taniera osušte handrou.
Otočný tanier a prsteneček s kolieskami	Horúci umývací roztok: ak opäť nasadíte otočný tanier, musí byť správne zасвакnutý.
Sklá dvierok	Čistiaci prostriedok na sklo: vyčistite handrou. Nepoužívajte škrabku na sklo.

?

Čo robiť v prípade poruchy?

Ak sa vyskytne porucha, často je spôsobená len nejakou maličkostou. Skôr ako zavoláte zákaznícky servis, skúste sami odstrániť poruchu pomocou tejto tabuľky.

Tip: Keď sa jedlo nevydarí optimálne, prečítajte si nasledovnú kapitolu. Nájdete tam množstvo tipov a upozornení týkajúcich sa optimálneho

nastavenia.→ "Testované pre vás v našom kuchynskom štúdiu" na strane 14

⚠ Varovanie – Nebezpečenstvo zásahu elektrickým prúdom!

Neodborné opravy sú nebezpečné. Opravu a výmenu poškodených elektrických vedení smie vykonať len servisný technik vyškolený našou spoločnosťou. Ak je spotrebič pokazený, vytiahnite elektrickú zásuvku alebo vypnite poistku v poistkovej skrini. Zavolajte zákaznícky servis.

Tabuľka porúch

Porucha	Možná príčina	Riešenie/Rada
Spotrebič nefunguje.	Zástrčka nie je zasunutá v zásuvke.	Pripojte spotrebič do elektrickej siete.
	Výpadok elektrického prúdu.	Skontrolujte, či iné kuchynské spotrebiče fungujú.
	Nefunkčná poistka.	Skontrolujte v poistkovej skriňi, či je poistka spotrebiča v poriadku.
	Nesprávna obsluha.	Vypnite poistku spotrebiča v poistkovej skrinke a asi po 10 sekundach ju opäť zapnite.
Mikrovlnný ohrev nefunguje.	Dvierka neboli úplne zatvorené.	Skontrolujte, či dvierka nie sú blokované zvyškami pokrmov alebo cudzím predmetom.
	Časový spínač neboli nastavený.	Nastavenie minútky.
Jedlá sa zohrievajú pomalšie ako doteraz.	Nastavený bol príliš nízky stupeň mikrovlnného ohrevu.	Zvolte vyšší stupeň mikrovlnného ohrevu.
	Do spotrebiča bolo vložené väčšie množstvo ako inokedy.	Dvojnásobné množstvo - dvojnásobný čas.
	Jedlá boli studenšie ako inokedy.	Jedlo občas premiešajte alebo obrátte.
Otočný tanier vydáva zvuk škrabania alebo trenia.	Nečistota alebo cudzí predmet v oblasti pohonu otočného taniera.	Vyčistite prstenec s kolieskami a priehlbinu vo varnom priestore.
Prevádzka mikrovlnného ohrevu sa bez zjavného dôvodu zruší.	Mikrovlnný ohrev má poruchu.	Ak sa vyskytne porucha opakovane, zavolajte zákaznícky servis.

Zákaznícky servis

Ak váš spotrebič vyžaduje opravu, je vám k dispozícii nás zákaznícky servis. Vždy nájdeme vhodné riešenie, aby sme zabránili zbytočným návštievám servisných technikov.

E-Nr. a FD

Pri komunikácii so servisom uveďte úplné označenie produktu (E-Nr.) a výrobné číslo (FD), aby sme vás mohli kvalifikované obslužiť. Výrobný štítok s číslami nájdete vpravo, keď otvoríte dverka varného priestoru.



Aby ste v prípade potreby nemuseli dlho hľadať, môžete sem vpisať údaje o vašom spotrebici telefónne číslo zákazníckeho servisu.

E-Nr.

FD

Zákaznícky servis

Upozorňujeme vás, že návšteva personálu zákazníckeho servisu je v prípade nesprávnej obsluhy spoplatnená aj počas záručnej lehoty.

Spoľahlajte sa na kompetenciu výrobcu. Zabezpečte tým, aby oprava bola vykonaná vyškolenými servisnými technikmi, ktorí sú vybavení originálnymi náhradnými dielmi pre váš spotrebič.

Technické údaje

Vstupné napätie	220-230 V, 50 Hz
Spotreba energie	1450 W
Maximálny výstupný výkon	900 W (IEC 60705)
Frekvencia mikrovlnného ohrevu	2450 MHz
Istenie	10 A
Rozmery (V/Š/H)	
- spotrebič	382 x 594 x 388 mm
- varný priestor	208 x 328 x 369 mm
Preskúšané VDE	áno
Označenie CE	áno

Testované pre vás v našom kuchynskom štúdiu

Nájdete tu rôzne jedlá a optimálne nastavenia na ich prípravu. Ukážeme vám, ktorý výkon mikrovlnného ohrevu sa najlepšie hodí na prípravu vašho jedla. Dostanete tipy na použitie riadu a prípravu.

Upozornenia

- Časové údaje v tabuľkách sú orientačné. Závisia od kvality a vlastností varených potravín.
- V tabuľkách sú často uvedené časové rozsahy. Najskôr nastavte kratší čas a predlžte ho, ak je to potrebné.
- Vždy, keď vyberáte horúci riad z mikrovlnnej rúry, používajte chňapku.

Môže sa stať, že použijete iné množstvá, ako je uvedené v tabuľkách. Pre prevádzku mikrovlnného ohrevu platí základné pravidlo: Dvojnásobné množstvo – takmer dvojnásobný čas trvania, polovičné množstvo – polovičný čas trvania.

Riad pokladajte vždy na otočný tanier.

V nasledujúcich tabuľkách nájdete veľa možností a nastavovacích hodnôt pre mikrovlnný ohrev.

Vhodný riad

Vhodný je riad odolný voči vysokým teplotám zo skla, sklenej keramiky, porcelánu, keramiky alebo tepelne odolného plastu. Tieto materiály prepúšťajú mikrovlny.

Môžete používať aj servírovací riad. Nebudete tak musieť prekladať jedlo. Riad so zlatým alebo strieborným dekom kormom použíte, len ak výrobca zaručuje, že je vhodný do mikrovlnnej rúry.

Nevhodný riad

Nevhodný je kovový riad. Kov neprepúšťa mikrovlnný ohrev. Jedlá zostanú v zakrytých kovových nádobách studené.

Pozor!

Iskrenie: Kov, napr. lyžička v pohári, musí byť vzdialenosť od stien mikrovlnnej rúry a vnútorenej strany dverok aspoň 2 cm. Iskry môžu zničiť vnútorné sklo dverok.

Rozmrzovanie

Položte zmrznuté potraviny v otvorennej nádobe na otočný tanier.

Chúlostivé časti, ako napr. kuracie stehná a krídla alebo mastné časti hovädzej pečienky, môžete zakryť malými kúskami alobalu. Fólia sa nesmie dotýkať stien rúry na pečenie. V polovici času rozmrzovania môžete alobal vybrať.

Pri rozmrzovaní mäsa a hydiny vzniká kvapalina. Odstráňte ju pri obrácaní a v žiadnom prípade ju znova nepoužívajte alebo zabráňte styku tejto tekutiny s inými potravinami.

Jedlá priebežne 1 až 2 razy obráťte alebo premiešajte. Veľké kúsky by ste mali obrátiť viackrát.

Rozmrazené potraviny nechajte odpočívať ešte 10 až 20 minút pri izbovej teplote, aby sa vyrównala teplota. Z hydiny môžete potom vybrať vnútornosti. Mäso môžete ďalej spracovať aj s malou zmrznutou vnútornou časťou.

Typy na rozmrzovanie

Pokrm po uplynutí času ešte nie je rozmrzený, horúci alebo uvarený.	Nastavte dlhší čas. Väčšie množstvá a vyššie jedlá potrebujú dlhší čas.
Po uplynutí času ohrevu je porkna na okraji prehriatá, v strede ešte nie je hotový.	Priebežne jedlo premiešajte a nabudúce zvolte nižšiu stupeň a dlhší čas.
Po rozmrzení je hydina alebo mäso zvonku uvarené, v strede ale ešte nie je rozmrzené.	Nabudúce zvolte nižší výkon mikrovlnného ohrevu. U väčšieho množstva tiež viackrát obráťte rozmrzené jedlo.

Pokrm	Hmotnosť	Výkon mikrovlnného ohrevu vo wattoch	Čas trvania v minútach	Upozornenia
Mäso v celku - hovädzie, telacie alebo bravčové (s kostou alebo bez kostí)	800 g	180 90	15 10-20	-
	1 kg	180 90	20 15-25	
	1,5 kg	180 90	30 20-30	
Kúsky alebo plátky - hovädzie, telacie alebo bravčové	200 g	180 90	2 4-6	Pri otáčaní od seba oddelte rozmrzené časti
	500 g	180 90	5 5-10	
	800 g	180 90	8 10-15	

Pokrm	Hmotnosť	Výkon mikrovlnného ohrevu vo wattoch	Čas trvania v minútach	Upozornenia
Žmes mletého mäsa	200 g	90	10	Podľa možnosti zamrazte naplocho, viackrát otočte, vyberte mäso, ktoré je už rozmrazené.
	500 g	180 90	5 10-15	
	800 g	180 90	8 10-20	
Hydina alebo časti hydiny	600 g	180 90	8 10-20	Rozmrazené časti od seba oddelte.
	1,2 kg	180 90	15 10-20	
Rybacie filé, rybacie filety alebo podkovy	400 g	180 90	5 10-15	Rozmrazené časti od seba oddelte.
Zelenina, napr. hrášok	300 g	180	10-15	-
Ovocie, napr. maliny	300 g	180	7-10	Priebežne opatrne premiešajte, rozmrazené časti od seba oddelte.
	500 g	180 90	8 5-10	
Zmäknutie masla	125 g	180 90	1 2-3	Obal úplne odstráňte
	250 g	180 90	1 3-4	
Chlieb v celku	500 g	180 90	6 5-10	-
	1 kg	180 90	12 10-20	
Koláč, suchý, napr. trený koláč	500 g	90	10-15	Len na koláče bez polevy, šľahačky alebo krému, jednotlivé kúsky koláča od seba oddelte.
	750 g	180 90	5 10-15	
Koláč, šťavnatý, napr. ovocný koláč, tvarohový koláč	500 g	180 90	5 15-20	Len na koláče bez polevy, šľahačky alebo želatinu.
	750 g	180 90	7 15-20	

Ohrievanie hlboko zmrazených potravín

Upozornenia

- Hotové jedlá vyberte z obalu. V nádobe určenej do mikrovlnnej rúry sa zohrejú rýchlejšie a rovnomernejšie. Rôzne súčasti jedla sa môžu zohrievať rozlične dlho.
- Ploché jedlá sa ohrievajú rýchlejšie ako vysoké. Jedlá preto rozložte do nádoby podľa možnosti na plocho. Potraviny by pri rozmrzovaní nemali byť navrstvené na seba.

- Jedlá vždy zakryte. Keď nemáte vhodnú pokrívku na vašu nádobu, použite tanier alebo špeciálnu fóliu pre mikrovlnný ohrev.
- Jedlá by sa mali priebežne 2 až 3-krát obrátiť alebo premiešať.
- Ked sa jedlá zohrejú, nechajte ich ešte 2 až 5 minút odpočívať, aby sa vyrovnať teplota.
- Vždy, keď vyberáte riad z vnútorného priestoru, používajte rukavice alebo chňapku.

Pokrm	Hmotnosť	Výkon mikrovlnného ohrevu vo wattoch	Čas trvania v minútach	Upozornenia
Menu, jedlo servírované na tanieri, hotový pokrm (2 - 3 komponenty)	300 - 400 g	600	8-11	-
Polievka	400 g	600	8-10	-
Eintopf	500 g	600	10-13	-
Plátky alebo kúsky mäsa v omáčke, napr. guláš	500 g	600	12-17	Pri premiešaní kúsky mäsa od seba oddelte.

Pokrm	Hmotnosť	Výkon mikrovlnného ohrevu vo wattoch	Čas trvania v minútach	Upozornenia
Nákypy, napr. lasagne, cannelloni	450 g	600	10-15	-
Prílohy, napr. ryža, cestoviny	250 g	600	2-5	Pridajte trochu tekutiny.
	500 g	600	8-10	
Zelenina, napr. hrach, brokolica, mrkva	300 g	600	8-10	Do nádoby pridajte vodu, aby zakrývala dno.
	600 g	600	14-17	
Smotanový špenát	450 g	600	11-16	Varte bez pridania vody.

Ohriatie pokrmov

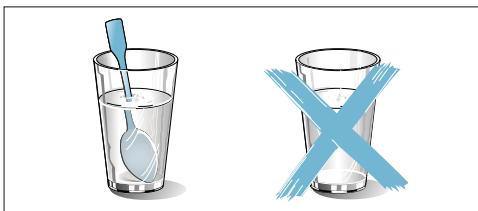
Pozor!

Kov, napr. lyžička v pohári, musí byť vzdialený od stien rúry na pečenie a vnútornej strany dvierok aspoň 2 cm. Iskry môžu zničiť vnútorné sklo dvierok.

Upozornenia

- Hotové jedlá vyberte z obalu. V nádobe určenej do mikrovlnnej rúry sa zohrejú rýchlejšie a rovnomernejšie. Rôzne súčasti jedlá sa môžu zohrievať rozlične dlho.
- Jedlá vždy zakryte. Keď nemáte vhodnú pokrívku na vašu nádobu, použite tanier alebo špeciálnu fóliu pre mikrovlnný ohrev.
- Jedlá by sa mali priebežne viackrát obrátiť alebo premiešať. Skontrolujte teplotu.
- Keď sa jedlá zohrejú, nechajte ich ešte 2 až 5 minút odpočívať, aby sa vyrovnala teplota.
- Vždy, keď vyberáte riad z varného priestoru, používajte rukavice, prip. chňapku na hrniec.

do nádoby vložte vždy lyžičku. Predídete tak utajenému varu.



⚠ Varovanie – Nebezpečenstvo oparenia!

Pri zohrievaní tekutín môže dôjsť k utajenému varu. To znamená, že tekutina dosiahne teplotu varu bez toho, že by došlo k vystupovaniu typických bublín. Už pri malom otrase nádoby môže horúca tekutina náhle prudko vykypieť a rozstreknúť sa. Pri zohrievaní

Pokrm	Hmotnosť	Výkon mikrovlnného ohrevu vo wattoch	Čas trvania v minútach	Upozornenia
Nápoje	200 ml	900	2-3	
	500 ml	900	3-4	Vložte do pohára lyžičku, dávajte pozor, aby sa alkoholické nápoje neprehriali; priebežne kontrolujte.
Detská výživa, napr. dojčenská fľaša	50 ml	360	cca ½	Bez cumlíka alebo pokrívky.
	100 ml	360	cca 1	Po ohriati vždy poriadne zatrepte. Vždy kontrolujte teplotu!
	200 ml	360	1½	
Polievka, 1 šálka	200 g	600	2-3	-
Polievka, 2 šálky	400 g	600	4-5	-
Menu, jedlo servírované na tanieri, hotový pokrm (2-3 komponenty)	350-500 g	600	4-8	-
Mäso v omáčke	500 g	600	8-11	Plátky mäsa od seba oddelte.
Eintopf	400 g	600	6-8	-
	800 g	600	8-11	-
Zelenina	150 g	600	2-3	Pridajte trochu tekutiny.
	300 g	600	3-5	

Tipy pre mikrovlnný ohrev

Nenašli ste pre pripravené množstvo potraviny údaj pre nastavenie.	Čas prípravy skráťte alebo predĺžte podľa nasledovného pravidla: Dvojnásobné množstvo = takmer dvojnásobný čas, polovičné množstvo = polovičný čas.
Jedlo prvejmi vyschlo.	Nabudúce nastavte kratší čas varenia alebo zvolte nižší stupeň výkonu mikrovlnného ohrevu. Jedlo zakryte a pridajte viac tekutiny.
Jedlo nie je po uplynutí času rozmazené, horúce alebo dovarené.	Nastavte dlhší čas. V prípade väčších množstiev a vyšších jedál je potrebný dlhší čas.
Po uplynutí času prípravy je jedlo na okrajoch spálené, ale v strede ešte nie je hotové.	Občas ho premiešajte a nabudúce zvolte nižší stupeň a dlhší čas prípravy.
Po rozmazení sa hydina alebo mäso zvonku už začalo dusiť, ale v strede ešte nie je rozmazené.	Nabudúce zvolte nižší stupeň mikrovlnného ohrevu. Pri väčšom množstve obráťte rozmazené jedlo viackrát.

Skondenzovaná voda

Na skle dvierok, vnútorných stenách a dne sa môže vytvárať skondenzovaná voda. Je to normálne. Funkcia

mikrovlnného ohrevu tým nie je nepriaznivo ovplyvnená. Po dusení skondenzovanú vodu utrite.

Skúšobné pokrmy

Tieto tabuľky boli zostavené pre skúšobné pracoviská, aby sa zjednodušilo testovanie našich spotrebičov.

Podľa normy EN 60705:2012, IEC 60705:2010 a EN 60350-1:2013, príp. IEC 60350-1:2011

Varenie prostredníctvom mikrovlnného ohrevu

Pokrm	Výkon mikrovlnného ohrevu vo wattoch, čas trvania v minútach	Upozornenie
Vaječné mlieko, 750 g	360 W, 12-17 min. + 90 W, 20-25 min.	Formu Pyrex 20 x 25 cm postavte na otočný tanier.
Piškota	600 W, 8 – 10 min.	Formu Pyrex Ø 22 cm postavte na otočný tanier.
Fašírka	600 W, 20 – 25 min	Formu Pyrex postavte na otočný tanier.

Rozmazenie mikrovlnným ohrevom

Pokrm	Výkon mikrovlnného ohrevu vo wattoch, čas trvania v minútach	Upozornenie
Mäso	180 W, 5-7 min. + 90 W, 10-15 min.	Formu Pyrex Ø 22 cm postavte na otočný tanier.







Dovozca: BSH domácí spotřebiče s.r.o.
Radlická 350
158 00 Praha 5

Výrobok:	Produktové číslo: E-Nr.
	Poradové číslo: FD
Dátum predaja, pečiatka, podpis	Dátum montáže, pečiatka, podpis

Predajca je povinný úplne a čitateľne vyplniť všetky požadované údaje v záručnom liste v deň predaja spotrebiča. Neoddeliteľnou súčasťou tohto záručného listu je daňový doklad o predaji výrobku.

Záručný list je dokladom práv spotrebiteľa v zmysle Občianskeho zákonníka. Je súčasťou výrobku s výrobným číslom uvedeným na prednej strane tohto záručného listu, zvlášť v prípadoch dlhších než zákonom daná záručná lehota je záručný list jedným z dokázateľných prostriedkov práv užívateľa. Je v záujme spotrebiteľa, aby si skontroloval správnosť a úplnosť všetkých uvedených údajov, ako i to, či dostal od predajcu záručný list so správnym označením pre uvedený druh výrobku.

Odporuča sa, aby výrobky montoval a uviedol do prevádzky autorizovaný servis, ktorý poskytuje záruku odbornej montáže, predvedenie a preskúšanie výrobku.

Montáž a inštalácia spotrebiča musí byť vykonaná v súlade s vyhláškou ÚBP SR č. 718/2002 Z. z. súvisiacich predpisov a noriem v platnom znení.

Pred montážou výrobku je nutné, aby boli splnené všetky podmienky pre pripojenie na inžinierske siete podľa platných noriem a podľa návodu na použitie.

Zápis o uskutočnených opravách:

Dátum objed. opravy	Dátum dokončenia	Číslo oprav. listu	Stručný opis poruchy

Upozornenie pre predajcov

Predajca je povinný dať zákazníkovi platný doklad o predaji, kde bude uvedený dátum predaja a označenie spotrebiča, a súčasťou dokladu o kúpe tovaru je správne a úplne vyplnený záručný list v deň predaja výrobku. V prípade predpredajnej reklamácie je potrebné predložiť riadne vyplnený reklamačný protokol.

Záručné podmienky

- na výrobok sa poskytuje záručná lehota **24 mesiacov** odo dňa zakúpenia výrobku kupujúcim
- spotrebiteľ je oprávnený chybu vytknúť do šiestich mesiacov od jej zistenia, najneskôr však do uplynutia záručnej lehoty
- pri reklamácii je podmienkou predložiť platný daňový doklad o kúpe výrobku (napr. pokladničný blok, faktúra a pod.)
- ak je výrobok používaný na iný než výrobcom stanovený účel alebo je výrobok používaný v rámci predmetu obchodnej činnosti, poskytuje sa záručná lehota 6 mesiacov odo dňa zakúpenia, keďže spotrebiče sú určené výhradne na použitie v domácnosti
- za chybu výrobku sa nepovažuje jeho nadmerné opotrebovanie a z toho vyplývajúce absencie niektorých pôvodných vlastností, ktoré boli spôsobené napr. zanedbaním bežnej údržby, čistenia, nadmerným používaním výrobku
- záručná lehota neplynie počas obdobia, keď kupujúci nemôže užívať tovar pre jeho chybu, za ktoré zodpovedá predávajúci
- ak nebude zistená žiadna porucha, na ktorú sa vzťahuje bezplatná záručná oprava, alebo bude zistená porucha nezavinená výrobcom, hradí náklady spojené s vyslaním servisného technika osoba, ktorá uplatnila nárok na túto opravu
- záručné opravy vykonávajú autorizované servisné strediská podľa zoznamu uvedeného v tomto záručnom liste

Právo na bezplatnú opravu výrobku na náklady BSH domácí spotrebiče s.r.o., organizačná zložka Bratislava, zaniká, ak:

- je nečitateľný výrobný štítok alebo na výrobku chýba,
- údaje na doklade o predaji sa líšia od údajov uvedených na výrobnom štítku spotrebiča,
- výrobok bol namontovaný v rozpore s návodom na montáž, prípadne nebol dodržaný súlad s platnými STN alebo s návodom na obsluhu,
- výrobok bol neodborne namontovaný alebo nebol uvedený do prevádzky organizáciou oprávnenou v zmysle vyhlášky ÚBP SR č. 718/2002 Z. z., platí pre plynové spotrebiče a spotrebiče s elektrickým napájaním 400 V, ako i pre spotrebiče dodávané bez elektrického kabla, prípadne bez elektrickej koncovky,
- bola vykonaná konštrukčná zmena alebo zásah do výrobku neoprávnenou osobou,
- porucha na výrobku vznikla použitím neoriginálnych náhradných dielov alebo príslušenstva,
- ide o poškodenie: mechanické, nadmernou záťažou, v dôsledku vodného kameňa, neodborného zapojenia, živelou pohromou, vonkajšími vplyvmi a pod.

Vyhľásenie o hygienickej neškodnosti výrobku

Všetky výrobky distribuované spoločnosťou BSH domácí spotrebiče s.r.o., organizačná zložka Bratislava, prichádzajúce do styku s potravinami **splňajú požiadavky** o hygienickej neškodnosti podľa **európskej normy EC 1935/2004**. Toto vyhlásenie sa vzťahuje na všetky výrobky prichádzajúce do styku s potravinami uvedené v aktuálnom cenníku BSH domácí spotrebiče s.r.o., organizačná zložka Bratislava.

Symbol uvedený na výrobku alebo jeho obale upozorňuje na to, že výrobok po skončení jeho životnosti nepatrí k bežnému domácomu odpadu, ale ho treba odovzdať do špeciálnej zberne odpadu na recyklование elektrických alebo elektronických spotrebičov. Vašou podporou správnej likvidácie pomôžete opäť získať cenné suroviny a chrániť tak životné prostredie. Ďalšie informácie o recyklovaní tohto výrobku získaťe na miestnom úrade, v zberne odpadu alebo v združení Envidom, ktoré zabezpečuje zber, prepravu, spracovanie, recykláciu a ekologické zneškodňovanie elektroodpadu v zmysle zákona.



Uistenie dovozcu o vydaní vyhlásenia o zhode

Vážený zákazník,

Podľa zákona č. 264/1999 Z. z. Vás uistujeme, že na všetky výrobky distribuované spoločnosťou BSH domácí spotrebiče s. r. o. našim obchodným partnerom, bolo vydané prehlásenie o zhode v zmysle zákona č. 264/1999 Z. z. a príslušných nariadení vlády. Toto uistenie dovozcu o vydaní prehlásenia o zhode sa vzťahuje na všetky výrobky vrátane plynových spotrebičov, ktoré sú obsiahnuté v aktuálnom cenníku firmy BSH domácí spotrebiče s. r. o.

Kontakt na servis domácich spotrebičov SIEMENS

Dodávateľ:

BSH domácí spotřebiče s.r.o.- organizačná zložka Bratislava

BSH domácí spotřebiče s.r.o.

Radlická 350

158 00 Praha 5

Príjem opráv:

Tel.: +421 244 450 808

Email: **opravy@bshg.com**

Objednávky príslušenstva a náhradných dielov:

Tel.: +421 244 452 041

Email: **dilly@bshg.com**

Zákaznícke poradenstvo:

Tel.: +421 244 452 041

Email: **siemens.spotrebice@bshg.com**

Aktuálne informácie o servise nájdete na internetových stránkach

<http://www.siemens-home.bsh-group.com/sk>.

Tu máte možnosť si dojednať opravu pomocou online formulára.

